時報

民國念三年十一月念三日星期五

今天二張 大洋三分四厘

第一萬零八百五十七號

內政部登記證警字第三三號

中華郵政特准掛號認為新聞紙類

清積導滯 潤腸菓子糖 奉送樣包人人可索每人一包外埠函索附郵一分 大瓶七角半 小瓶二角半

及時進補須擇最有效之補品

九星乳白魚肝油
味甜無腥，老幼咸宜，起衰為壯，唯服此品。
純淨 大瓶二元三角半 小瓶一元五角
含維他 大瓶二元七角半 小瓶一元七角半

維他命麥精魚肝油
培元，固本，健體，強身，補腦，益智
純淨 大瓶二元三角半 小瓶一元三角半
含維他 大瓶二元七角半 小瓶一元五角

本藥房經理各種有名書報代訂費輕，並有本品章程，如蒙索取，即寄。

痰敵（片）（露）
化痰止咳 平喘治痨
（片）大瓶二元 小瓶一元
（露）每瓶一元半

胃鑰（片）（汁）
平肝開胃 去積降火
（片）大瓶一元 小瓶五角
（汁）每瓶一元

冷榨機製煉之滋補品
維他命牛肉汁
採取植物中維他命，及健全童牛肉，一再製煉，能使衰弱之軀，轉為強盛，無病之體，頓變健康。

維他命童雞汁
幼年失乳，少年不長，中年斵傷，老年多病，及大病初愈，或婦女產後，均宜常服此品。
（大瓶五元 小瓶一元半）

上海四馬路中西大藥房發行

標準書簿 美 花 十六歲小姑娘
嬌嫩 膚顏
大瓶七角半 小瓶四角
上海四馬路 中西大藥房發行

杭州 上海 胡慶餘堂雪記藥號為冬令各種補品啓事
本號並無分店
本堂向以誠信為本……
關東鹿角膠 四腿虎骨膠 龜版膠以及各種諸膠並選料監製人參再造丸 大補全鹿丸 十全大補丸 十全大補膏等一切國產補品
如蒙賜顧請認明「總號開在杭州大井巷 分設上海北四川路偷雞橋東首 電話九四九六九」

有正書局最新出品四種
珂羅版精印趙松雪寫赤壁賦真跡一冊定價一元六角
蔡松原畫清宮藏十二……一冊定價一元
清湘老人書畫稿墨妙第一定價一元
……人物臨本定價六角
上海四馬路南京太平街有正書局

中華書局 出版新書

世界文學全集 續出一冊
田園之憂鬱
佐藤春夫著 李漱泉譯 一冊 八角五分
佐藤春夫為日本近代文壇有名之美文家。本集所收「田園之憂鬱」為其出世作，書中寫一寂寞情懷之詩人，當其年輕之時，由都會避居田園中底心境：有纖密的自然描寫，有嚴冷的自己解剖，有悠涼的前塵影事的回憶，所謂以散文詩寫小說者。其他：「阿絹和她的兄弟」，以平凡的背景，寫純樸的「情」；「病情者集」宣洩著者某種的拉撈式的無聊；「車輪下的薔薇與呻吟」，總之，無論小說詩歌，佐藤氏的世界，是他自己的情感忠實的表露，而且能直接由自然描出新鮮豐富的美。卷首附有佐藤氏之評傳及年譜。

國際叢書續出二冊
國際裁軍問題
張明養著 一冊 六角
本書首敍現世界的帝國主義形勢及帝國主義者擴張軍備的必要，同時闡明裁軍之迫切原因，用以說明裁軍問題的發生；繼從裁的方面考察裁軍運動的進展；末述第一次國際裁軍會議的經過情形及第二階段中裁軍工作的發展。

蘇俄農業政策
王筱鉛編譯 一冊 七角
本書乃將蘇俄之農業政策，作系統的敍述：始於戰時共產主義時代，終於第一次五年計劃。並將蘇俄之集團農場之實的形態，以及如何經過歷史的變遷，一一加以分析敍述。

人口論綱要（現代人口問題與中國）
許仕廉著 精裝一冊 三元
作者以客觀的眼光，分析世界人口的事實；在爭辯最多的人口問題方面，能保持其科學態度。全書二十萬言，內容包含：人口問題與人口政策，定期人口調查與人口登記統計，人口之增加與人口增加律，人口限制與人口壓力，人口與食源，人口之將來，人口的地理要素，都市人口之集中，要擇死亡律，平均壽命，人口保存律，結婚律，離婚律，生產律，人口存餘律，生命指數，公共衛生，生育節制，人口移殖，人口之遷徙，人口的國際關係，二十世紀以前之人口理論，近三十年之人口理論等等；末附中國人口問題研究事例，人口結構與分配，人口之品質，人口時中點，人口專門名詞英漢對照及數百種英、德、法、意各國人口研究參考書籍。材料新穎而豐富，統計圖表極多，極便研究。本書不單是一部「人口論」，並且是一部「人口研究入門」，因為此書的目的，不是單獨的使讀者讀完本書後，能得種種關於人口問題的知識，同時使讀者更能得到研究之興趣及可以獨立研究之新方向，故實作態度，正合世界上最新之教育趨勢。

教育之根本原理
Elementary Principles of Education By E. L. Thorndike & A. L. Gates
王丙奎譯 一冊 一元四角
本書根據教育上之科學研究的結果，而以教育心理學上之學說為立場，來觀察教育上各種問題的性質。先討論教育之範圍、目的及需要，繼分論學習上之主要問題，如人類的本性與學習的特性，知識之獲得與思想之訓練，技能及道德的，與審美的行為之養成，學科與活動，年齡與成熟，個別差異，以及論教育法及成績考查。

小學美術教學的研究
俞寄凡編著 一冊 二角半

續一個青年底夢
——現代戲劇選刊之一——
◆孫俍工著 一冊 六角
本書根據日本武者小路實篤所著一個青年的夢……以分六幕……寫一個青年在夢中所見日本侵略中國及破壞國際公理之事實，全部……
中國哲學史綱要（中華百科叢書）
舒新城、楊大膺合編 全三冊
卷上 七角，卷中 七角，卷下 印刷中

健康指導
▼丁捷臣編 一冊 二角半
本書計分八章，全部材料，以鍛鍊體格，增進健康為目標。書中關於健康之敵人……鍛鍊，勞作……

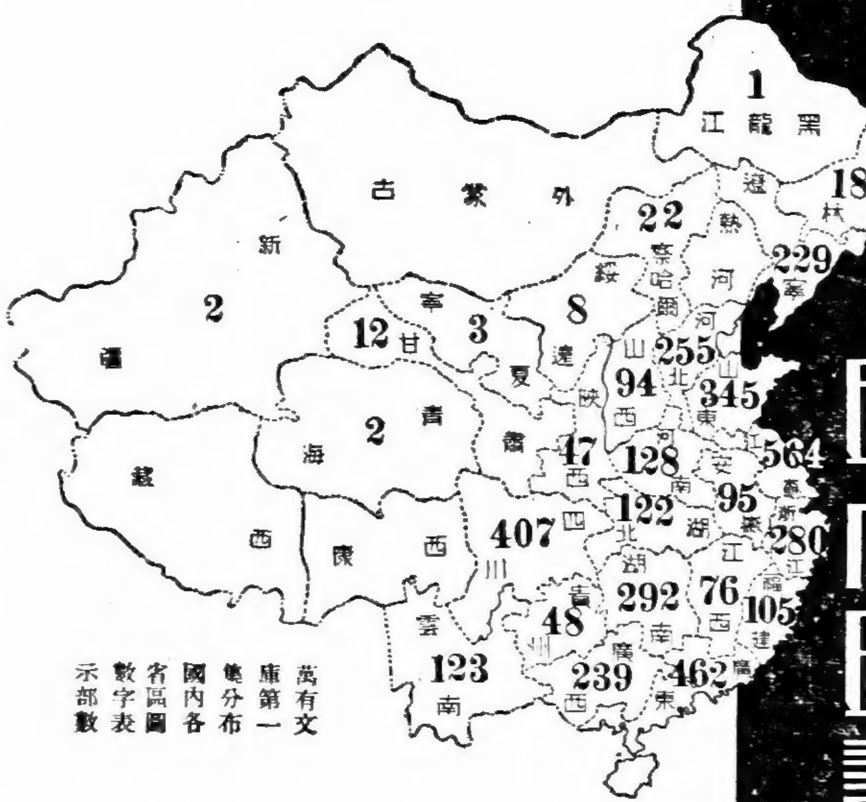
電碼新編
遵照交通部頒布電碼編製
一冊 一角半

繡針姑娘 ◆吳啓瑞編 三集 各二角
孟子童話 ◆喻守真編 一角半
田鼠們的覺悟 狐和百舌鳥 兩個獵人 跛足馬 ◆吳翰雲編 每冊一角

通信現購本局圖書……委託各地中國銀行交通銀行惠購本局貨物免收匯費

通信 現購 寄 迅速

國內圖書館事業之進展



萬有文庫第一集分布國內各省區圖數字表示部數

萬有文庫之目的，在以整個的圖書館用書供獻於社會。自第一集書出版後，公私藏家之書庫得此而益見完整，新興圖書館尤賴此以植其始基。茲本館繼續編印第二集，正編所收書籍與第一集相銜接而範圍益廣，參考書更收入十通及佩文韻府。書庫之庋藏，應與年以俱進，其已備有本文庫第一集者自應添購第二集，以更求充實。即最新成立或正在籌設之圖書館亦儘可先備此具有組織之第二集書，再謀逐漸擴充。是本文庫第二集之印行，將使國內圖書館事業益見進展，可無待言矣。

萬有文庫 第二集
全集正編二千册參考書廿八巨册
本月內預約價
合購正編及參考書兩部 三百八十元
單購正編 三百二十元
單購十通 六十元
單購佩文韻府 二十七元
（十二月一日起尚須增加預約價）
另加郵運包紮費
贈閱目錄樣本

第一集發售特價
十二月底截止

商務印書館編印

806

以「抵債情深」出名的童星賈克古柏，現在[illegible]作「金銀島」中演出。

水乃禍之源

介紹華電公司之「禍水」

（匡復）

上帝創造世界的時候，把地球劃分「水」，「陸」兩區，在他老人家的意思，也認水爲人類不可缺乏的東西。但是他又知道，人類性是很容易變色的，近朱者赤，近墨者黑，於是他又制定一個鐵律，「水」雖然可以生人，同時也可以死人。如有逸出軌外，任意妄爲的，一定酬報以災禍。

紅樓夢中賈寶玉稱女人是水做的，他大概深深體會上帝的意旨吧。的確，女人也和水一樣，可以生人，也可以死人。女人和水，同是生之源，也是禍之源。

「婦人禍水」就是一般過激者所持的論調。但我以爲婦人和水並不足爲禍，如祗要我們不逸出軌道之外。

華電公司的「禍水」就是解釋「婦人禍水」的眞意義的一部警世作品。一位都市交際花到鄉下去避囂，看上了一個村夫作她解决寂寞的對象，村夫受了她的迷惑，拋棄妻子和她交好，因此兩人備受村人的揄揶。交際花憤然離去鄉村，回返都市。她的舊姘夫迎接着她，可是她的經濟情況不好，於是另向一富翁獻媚，果得歡心。村夫忘不了交際花，星夜離家到都市訪問她，恰巧給富翁碰見，交際花竟指村夫爲竊賊，被捉將官裏去。村夫冤憤塡胸，出獄後懷着利刃自奔交際花家裏去復仇，竟眼見着富翁察破奸情，將姘夫及交際花先後殺斃，然後自首。村夫廢然返鄉下，則兒子已夭折，妻子亦因悲痛慘死，剩下村夫抱着無限懺悔痛哭在妻子墓前。以上就是「禍水」所叙述的一段凄涼的故事。

「禍水」在演出方面態度極其嚴肅，沒有小公司作品的肉麻表演，這是值得嘉許的。至於編劇及攝影技巧，較諸該公司以前的出品「都市的罪惡」進步得多。華婉芳，[illegible]均有極好的表演。導演[illegible]，編劇李君磐都有相當的成功。

總之，「禍水」是小公司當中一張努力向上的作品，是值得影迷一致擁護的。

◇◇◇◇

影院	片名	時間
大光明	[illegible]	[illegible]
南京	[illegible]	[illegible]
國泰	[illegible]	[illegible]
大上海	小姑娘	[illegible]
卡爾登	歌舞表演 [illegible]	[illegible]
金城	[illegible]	[illegible]
新光	[illegible]	[illegible]
巴黎	賢父孝子	[illegible]
上海	傀儡	[illegible]
北京	[illegible]	[illegible]
光陸	[illegible]	[illegible]
融光	英雄美人	[illegible]
黃金	[illegible]	[illegible]
東南	[illegible]	[illegible]
光華	賢慧的夫人	[illegible]
中央	女兒經	[illegible]
新中央	漁光曲	[illegible]
明星	海底探險	[illegible]
華德	女人	[illegible]

影院	片名	時間
世界	[illegible]	[illegible]
山西	[illegible]	[illegible]
威利	[illegible]	[illegible]
榮金	[illegible]	[illegible]
辣斐	[illegible]	[illegible]
東海	黃金時代	[illegible]
虹口	十七號警車	[illegible]
大堂	[illegible]	[illegible]
蓬萊	紅樓春深	[illegible]
浙江	香雪海	[illegible]
萬國	三劍客	[illegible]
共和	香雪海	[illegible]
四海	[illegible]	[illegible]
卡德	歌舞表演 米老鼠	[illegible]
九星	[illegible]	[illegible]
恩[illegible]	[illegible]	[illegible]
百[illegible]	[illegible]	[illegible]

聯華新片

羅明佑監製·朱石麟編導

「青春」

絕頂細膩　無限溫馨　如花美眷　似水柔情

談瑛·朱飛·蔣君超主演

獻映於金城

老介福綢緞呢絨局

冬季大廉價。全部大削碼。贈送綢緞料。犧牲眞勿怕。

還有比便宜的更便宜是摩登中最摩登「新出品」

美妹絨旗袍料　每件只售七元五角

正號復興綢　每尺只售八角

不限買量，不拘時刻，比較參觀，歡迎之極。

局址　二馬路拋球場

電話　綢緞部　一三三四八　呢絨部　一八三九一

女明星日記（一二一）

（雪映）

八月廿一日

今天扶病起床，寫了一張短信寄給韋君，並且把信稿也抄在日記裏。我相信我不會再來繼續記這本日記了。這樣或者可以療治我的創痕，消除我的傷心的回憶了。

××××

親愛的韋君：

接到你八月十日由香港飯店寄來的長函，一切都明瞭了。雯莉的話不錯，這簡直是一篇美麗的愛情小說，我對你的解决方式不但不表不滿，而且由衷的佩服你的果斷。因爲我對於那位倫女士—現在也許應稱韋太太了—表示深厚的同情。我相信她一定是深愛你的，否則决不會有此犧牲的决心。所以我相信你們一定能够同甘同苦，因爲惟有眞心相愛才有幸福可言。所以我相信她是愛你的，也許比我愛你的程度更深厚也說不定。我雖不能赴香港參加你們的可欣羨的婚禮，可是我很想看到你和這位西方美人合攝的儷影，請從速寄我一張，由郵掛號寄來。

祝你們一生幸福，勿再以我爲念。過去的事，可當做銀幕上的一段戲劇，雖然不是Happy Ending。你給我的鑽戒現在仍寄還你，請你一定收回罷。書不盡意，並祝戀愛成功！

雪映 八月廿一日付郵

××××

—女明星日記完—

▣附記▣「女明星日記」現由作者交上海良友圖書公司印單行本，不日即可出版。

「新女性」中的「新女性」—殷虛

時報播音講稿欄

職業英語

VOCATIONAL ENGLISH

（周□貴講）

（十一月廿三日早晨六時三十分下午五時三十分講）

（永生無線電台週率一〇八〇）

練習十九

試將下列各句譯成英語：

㊀ 我要兩張來回票。
㊁ 現在幾點鐘？
㊂ 我的手表是十點十分。
㊃ 他的手表是十點五十分。
㊄ 那裏是火車站？
㊅ 大約要一個半鐘點可到。

EXTRA VOCABULARY

①	Coupé	火車上的前房
②	Compartment	火車上的房間
(3)	Locomotive	機關車，龍頭
④	Platform	月台，講台

贈智慧拼圖

此項鳥槍，法律不禁，既可狩獵，又可防盜，鳥槍每支八十元，鳥彈每百十五元。

英商 鴻發有限公司 上海南京路拋球場東一一七號

中央信託公司

總公司 上海北京路二七〇號

資本金 實收三百萬元

公債金 國幣四十萬元

信託部 辦理財產運用證券地產及一切信託業務

銀行部 經營一切銀行業務

儲蓄部 辦理定期活期零存整付整存零付存本取息有獎儲蓄等一切儲蓄業務

保險部 辦理水險火險業務

保管庫 出租保管箱並辦理露封密封保管

堆棧 上海北蘇州路九八八號　上海北蘇州路永康里十號

分公司 漢口江漢路一一一號

虹口辦事處 上海北四川路崑山花園路

西門辦事處 上海中華路一五五六號

天一近稿

（白芸）

▲天一新片「綠珠」、業已由[illegible]攝影及收音上均有驚人成功、在該片中、一人飾二角、表演生動、尤屬可貴、

▲天一自從將小說家張恨水「似水流年」、及「啼笑因緣」二書改編電影後、現又將「秦人居」一書改編、已於上週全部攝竣、現正靜待公映、

▲曾主演「[illegible]」聞名之女星[illegible]女士、現已正式加入天一服務、

▼天一[illegible]共有四架、二在滬、二在港、[illegible]

▼天一[illegible]

補血强身

君覺疲憊乎，神經過敏乎，不時患病乎，請服華大賓利鰲魚肝油以資滋補而臻健康。此油含有鐵燐鈣鉀等質，及其他種種元素，足以開胃補血，增長肌肉，既無油味又無腥氣，請日服之。

有純淨及含鐵性二種

大瓶十六兩小瓶八兩

美國 華大賓利大藥行精製

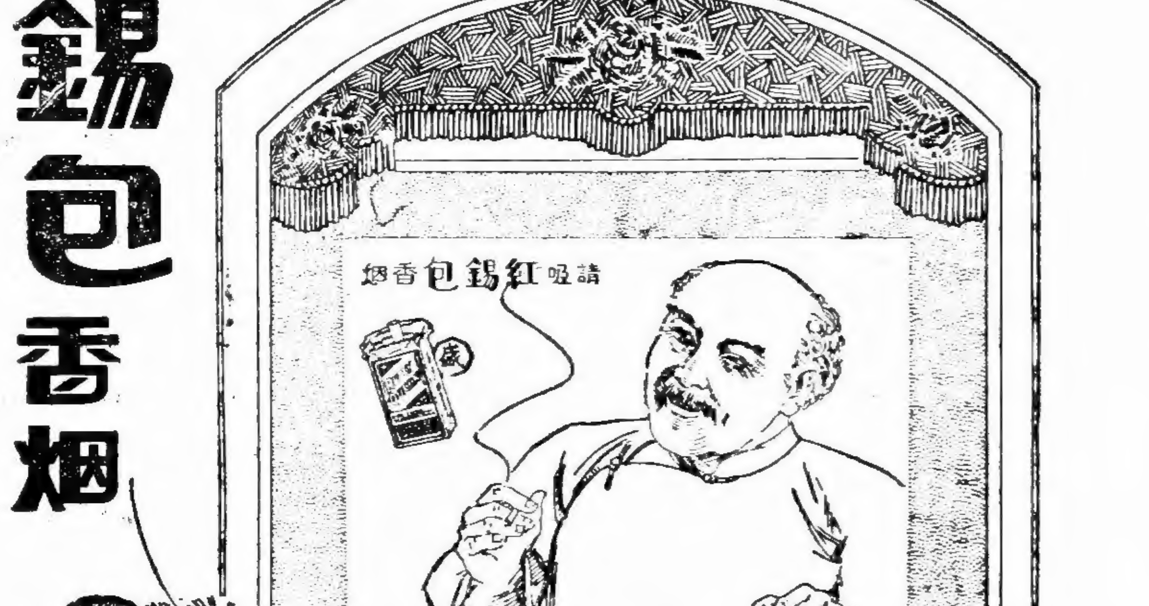
中國經理 美商華納公司 上海四川路六六八號

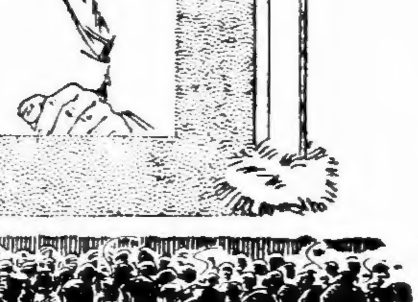
各大藥房均有出售

WATERBURY'S Compound

華大賓利鰲魚肝油

紅錫包香烟





見了个个愛

吸了人人歡

C1-296

英美烟公司[illegible]

陳雪梅君之公子

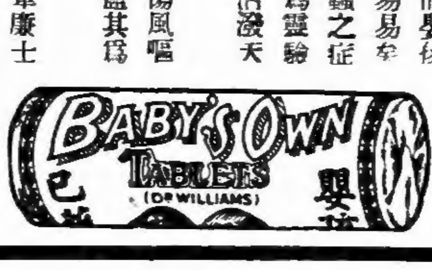
蛔蟲竊取此兒胃口

直至嬰孩自己藥片驅出其蟲

嬰孩之患蛔蟲症者或貪食無厭或胃口惡劣然其症象雖有不同而嬰孩自己藥片除蟲之功一樣神効蛔蟲除則胃口復原身體壯健自屬易易矣緬甸瓦城二十九條街華容影相館陳雪梅君來書云「小兒患蛔蟲之症因而食慾不振消化不良身體衰弱常見報端載嬰孩自己藥片甚爲靈驗乃試投之果然蛔蟲悉除自後食慾復振消化良佳現已康强喜樂活潑天眞曷勝感謝」

嬰孩自己藥片係由兒科專家處方製成善治小孩腹痛便秘痰欬傷風嘔吐發熱出牙痛苦以及其他胃腸疾病其所含原料担保純潔安全盡其爲嬰孩特製之良藥也

嬰孩自己藥片各大藥房均有出售或逕向上海江西路四五一號韋廉士醫生藥局函購每瓶大洋七角六瓶三元五角郵力在內



立道飯店跳舞廳

提早開場

本廳每日下午五時至八時半舉行「茶舞大會」，奉贈精美西點，妓因優待舞客起見每逢星期二五自四時半至八時半

敬備「三民主義」「茶點」以敬[illegible]務請早臨以免向隅

地點 靜安寺路上海銀行對面

霖記木行遷移啟事

本行因五馬路房屋不敷辦公、現已擇定法租界愛多亞路九十七號、業經裝修完竣、准於本月廿五日遷移新址、以後惠顧諸君、請至上開地點接洽爲荷、恐未週知、特此通告

電話八二三三九號
電報掛號九九九二

鳴謝 保華保險總行賠款可靠

啓者、敝號於本月[illegible]日因不戒於火、以致[illegible]損失、幸早在保華保險總行保有火險洋四千二百元、當蒙該行派員勘查、並將損失如數賠償、足見該行信用可靠、辦事敏捷、領款之餘、感激萬分、用特登報以致謝忱、並爲各界介紹 萬興齋糕糰號啓

明日江灣賽馬

本會第二〇五期賽馬、定於本月念四日及念五日兩天、在江灣跑馬場舉行、每天各賽九次、均於下午一時起賽、搖彩套頭票每天每套洋十五元、可向本會預購

靜安寺路七二三號萬國體育會啓

麗華公司 特別大減價

(綢緞正雜)
闊幅時代花絲絨 每尺二元
美化綢 每尺一元一
以上兩種 買一尺送一尺
全毛大衣呢 每碼二元半

(帽部)
英國 GL YNS 絲絨帽 每頂十五元七角半
天津 307 方火爐 每只廿元 另送航空獎券一條

(毛衫西裝)
新式羊毛女外套 每件三元半
毛線西裝圍巾 每條一元
紋皮手套 每副 一元半

◀四樓▶
新花綢緞展覽
雪花毛葛旗袍料二元七角
全絲廠綢男袍料四元

◀罐頭部▶
馬寶山 五磅奶油麥精餅干 每罐原價二元半 今天一元半
馬寶山五磅奶油餅干 昨價每罐二元半 今天一元二角

◀化粧部▶
大號棕欖香皂 每半打九角半
大號老牌 白玉霜 每瓶八角

(西鞋部)
毛呢布鞋 每雙六角
花絨男女拖鞋 一雙九角九分
黃黑紋皮男鞋 每雙二元八角半

人造自來血

血管之功用：各種血管網佈全身、各有其功用、如動脈管送達心臟紅血於各部、靜脈管送還各部業血、於心臟、微血管吸收血液中排出各物質等、循環流動、藉以維持健康、但如血液不足、則各血管必難稱職、是以多呈面黃肌瘦、衰弱多病等現象。

人造自來血、含有豐富之血色素、爲唯一補血强身聖劑、每日調服、必血液充足、血流暢旺、自然身體健康、百病不侵矣。

五洲藥房發行 各藥房均售

黃益壽醫師專割包皮過長

包皮過長之害　本醫師之特長

[illegible]

百靈牌 鵝掌風藥水 經售處

[illegible]

協和順煙紙店主 連接四封恐嚇信

一千五加至三千元　永興旅館獲匪供非主犯

西華德路二三五號協和順煙紙店主甬人戎嘉道、於上月四號至十九號之間、突接匪徒恐嚇信四封、第一封信內附有鎗彈一粒、勒索洋一千五百元、以後三封增加至三千元、初約大世界遊戲場京劇部常州灘簧部及冷、否則當以激烈手段對付、有性命之虞、戎得函後、當報告虹口捕房、派探目干潤和、白川甫等按所約地點往拘無着、末後一信約在法租界八仙橋永興旅館八號房間交款、自有人來攜取、事主當遣代表薛長桂用冥國銀行鈔票上面以中興銀行十元票眞鈔一張、包成似三千元模樣、藏一皮箱中、偕同干白兩探員化裝旅客、於廿日午後先往該旅館八號左近對面開就房間等候、至十一時許、見有身穿玄色棉襖袴之某甲到來、入八號房間、薛長桂即攜皮箱進內、甲稱汝是否戎姓派來交款、當答是、甲是干白兩探員將渠逮捕、詰悉名謝才喜、紹興人、帶回捕房收押、昨晨解送第一特院刑三庭、丁副局律師厲志山詳述前情、請爲延期云云、當將信函點察、繼據事主戎嘉道證人薛長桂證明經過、質之被告謝才喜、但係在逃之名根生者主使、餘供支吾、吳則鈞推事論仍還押、改期再核、

弄璋　風波迭起　醫生夫人抱兒哭訴

廣西路四百四十一號甬籍西醫張博仁、年方二十有一、前年在故鄉娶趙姓女爲妻、趙氏少張一歲、結褵後夫婦愛情濃厚、旋張因業務在滬、故奉老母挈嬌妻同來海上、居住診所之內、不久愛情結晶、呱呱墮地、但張自占弄璋之喜、忽命趙以遷出診所另居、於是融洩之家庭、頓變爭吵之場所、趙氏每被虐、則赴愬於捕房、而捕頭總以雙方係夫婦媳之關係、勸令彼此歸家、本月十四日、張又與該氏衝突、指其來滬後日形浪漫化、欲令回籍、而趙氏則謂張命伊遷出診所、係便於結交異性之作用、各執一詞、始而口角、繼竟動武、趙氏耳畔當遭拳擊成傷、該氏即抱小孩哭往老閘捕房、報告被丈夫毆辱情狀、捕頭以今番情節較昔爲甚、未便再事姑息、遂爲之第一特院對張博仁提起傷害之訴、昨經黃日昇推事票傳兩造到案、訊問之下、論被告交二百元保、改期再審

父子獄中相見 作何感想

徐家匯路紅丸機關　獲犯分別判懲

淮城人顧永祥、年近而立、因製造紅丸、於本年七月間被法租界捕房拘解第二特院、判處徒刑三年、併科罰金八百元在案、其父顧登榮、(五十五歲)前又在徐家匯路興隆街恒德里七十一號、邀集永祥之夥友張阿三等、繼續製造。紅丸、每月出品兩三萬粒、獲利頗厚、某次運大批紅丸、在公共租界批發被刦、略受損失、至上月二十七日、法租界捕房幹探戴榮吉等又偵悉顧登榮製造毒品機關、稟明西探長、前往將顧登榮及張海華(即張阿三)與張妻吳氏一併拘獲。並抄出製造紅丸器具及原料甚夥、又在大華公寓拘獲貴州人曹潤民一名、併解第二特院、依禁煙法第六條起訴、並加控曹潤民吸食鴉片、該案業經推事訊結、諭令被告曹潤民交五千元保、其餘被告均還押候判、前日由熊推事升座第一刑庭宣告判決、顧登榮製造鴉片代用品處徒刑三年、併科罰金九百元、張海華幫助製造鴉片代用品處徒刑二年、併科罰金二百元、曹潤民吸食鴉片、處罰金六百元、張吳氏無罪、在上訴期內曹潤民交原保、張吳氏交隨傳隨到店保、顧登榮張海華還押、顧登榮與其子顧永祥被判刑期相同、將來父子獄中相見、不知作何感想、

拋糞 受人利用

揚州女子丁秀英、二十歲、向在西蘇州路內外第三紗廠爲工人、前日午後五時許、由廠返家、行經宜昌路橋時、突有一男子將滿儲糞汁之香煙罐一只、向其頭部擲去、致將女面首等處盡染污物、女遂大喊、經附近站崗華捕二三一四號聞聲趕往、將該男子追獲、連同丁女一併帶回普陀路捕房、由探陳先榮調查之下、始悉該男子名張阿二、江北人、與丁女素不相識、係該紗廠另一女工與丁女有仇隙、乃由該女工之兄陸阿大出資四角、命張所爲、昨晨捕房遂將張阿二解送第一特院刑八庭、捕房律師錢恂九依妨害自由罪對張起訴、由錢推事開庭審理、向原被告兩造鞫訊一過、當庭判決張阿二判處有期徒刑六月示儆、

白雪

質柔香清 色白如玉

空盒一只可換 嫦娥香皂一塊

永和實業公司 各處均有出售

寧波實業銀行 提倡國貨儲蓄 深得廠商贊許

[illegible]

小說 睿城歌女 (三八五)　(李薰風)

第十回 此恨綿綿幽魂歸地府 餘情蝸蝸愛侶走他鄉

王老好便笑着將今晨連玉環怎樣病故、以及如何師下病根、一一的都說給醉鬼張七聽了。張七聽罷、剛好生感慨；他霍地站起來、圍着地上、轉了一遭、但剪着手兒、又向那王老好點頭道：「這可眞是小孩子命該如此、干你鈕苦熬了月十八年、結果祇做得十八天皇后、命小福薄、活該了。老好你知道、他們爺們、和我感情都不錯、但是他們做事太對不起人了。像那沖玉環唱戲、我出的力還不算大、有一位姓田的大爺、是一個學生派兒、出的力可大多了；玉環唱戲的行頭、家穿的衣服、甚而一家人的日用澆裏、全是人家出的錢。連大姑娘在茶樓裏唱越紅、甚而登台彩串了、這都是人家捧的。一步登了天、他們爺們倒好、得意不識朋友、把咱們就算忘了。現在嫁了闊人、聽說竟彩禮聘等、何止萬八千的、索性連咱們的門兒、一步也不登了。姓田的那位公子哥兒、一定也是抱了空窩、連大姑娘倒咳嗽的下子死了、你說這豈不是命該如此。」王老好聽他拉拉雜雜的說來、知道他祇知其一、而不知其二、便笑道：「七弟、提起那姓田的、與我倒有幾面之緣、他們是怎麼認識的、一本帳都在我心裏、深深的知道他的爲人。七弟你見過沒有呢？」醉鬼張七見他問到那田夢北、自已一時頗感興味、笑了一笑、又把眼睛迷縫一迷縫、好像是回味當初的風情、噗嗤的笑道：「這話叫你問着了、那田大爺豈止和我有點交情、並且咱們這小小的地方、還多蒙人家光臨過、在那院裏大樹下、吃過一碗過水面。這話可不遠、就在今年夏天、是那沖家的爺兒們請了他來的。家還賞臉、來一個貨眞價實的寶貝兒、給甚麼吃甚麼、吃了一個飽飾的走了。這個到現在我還很想念他、人家雖是一個念書的人、對待咱們這無知無識的人、可以算一百一十個不含糊、够得上朋友二字。」

美中綢緞大贈賣

[illegible]

中華兒童[illegible]

[illegible]

永安公司

冬季大減價卅天

百萬獎金 大機會

◀京蘇部▶
印花純羊毛光絨 每磅六元八角
英國老牌毛絨線 每磅三元半 買一送一

▲綢緞部▼
花毛葛 每尺原價一元五角半 減沽八角半
吉古鹿綢 原價每尺一元二角半 減沽五角八分

◀音樂部▶
歌舞外國唱片 每張特價八角

▲疋頭部▼
制服絨 每碼雙幅一元九角半
英國奶黃素駱駝絨 每尺六角
全毛女式新裝大衣絨雙幅 每碼五元七角半

▲線毯部▼
國貨線絨方條毯 原價每條四元五角 減沽一元八角半
國貨五彩線毯 每條一元一角

◀女式部▶
新式女裝眞皮短外衣 每件廿九元半
女童羊毛外套 每件四元二角半

◀手巾部▶
國產繡角紗巾 每元卅六條
本廠特等軟毛巾 每打二元

◀毛衫部▶
國貨棉毛內衫 每件一元五角半
英國女裝內袴 每件一元二角半

節省金錢

請購新出國貨機織 經濟絨地毯

每方尺價僅四角 不及普通地毯價值三分之一 大小尺寸花樣顏色無不畫備

歡迎參觀 森林廠出品

總發行所—愛文義路戈登路口 電話三一三七三

分店 靜安寺路七十六號 跑馬廳對面電話九二八七九

癩梅濕癧

瘡

一面服 哈蘭士 風行全球的

一面搽 指日可愈

上海四馬路 太和藥房發行 各埠藥房均有出售

女人豈可有病 失去了丈夫的歡心

一此恨綿綿無盡期 對鏡賸憔悴一

女人。尤其是現時代的女人。所最當具備的。爲健而美之體格。然而月經不調。身弱多病。致容貌憔悴。興趣絕無。四馬路中西大藥房出品之婦科八珍 有病治病。無病防病。妙齡女郎常服。有强健之體格。美麗之容貌。中年婦人服之。調經種子。產前產後更不可缺。老年服之。延年益壽。八珍湯分湯與片二種。大瓶二元二角半。小瓶一元二角半。至月經來時。更宜用中西大藥房之芬方馬登帶。柔軟貼膚。且有防制污帶藥品。每盒打。售洋一元。

確保 痔瘡斷根

[illegible]

來函聲明

敬啓者讀今日貴報見有拘獲錢阿毛新聞其中涉及楊保生適與鄙人同姓名鄙人向業[illegible]安分守己人所共知恐外界誤會特此來函聲明 鄙人楊寶生謹啓 二十二日

第九期航空公路建設獎券

民國二十四年一月四日開獎

促進建設

並有五十萬元希望

壹等獎壹號　獨得洋伍拾萬圓
貳等獎貳號　各得洋拾萬圓
叁等獎肆號　各得洋伍萬圓
肆等獎拾號　各得洋壹萬圓
伍等獎伍拾號　各得洋貳仟圓
陸等獎伍佰號　各得洋伍佰圓
尚有其他獎額伍萬餘號
購券多　得獎之機會愈多

國民政府　航空公路建設獎券辦事處發行
上海愛多亞路一八三至九號

S-9-3

遺洩神效自療法

上海聯合診療所

院址派格　大西路四號

每次取費二角、每期一元、每期二元、俱由各科專家主任、時間列下

耳鼻喉科、眼科、外科花柳科、小兒科、內科肺病科、X光電療科、神經科、皮膚花柳科

美容　孩兒面

粉質雪花　久負盛名
常用此霜　風日不侵
除斑消痣　肌膚柔嫩

精裝孩兒面　最新出品　軟性雪花

上海中法大藥房總發行
全國各大藥房各商店均有出售

永昌金號倒閉後　非法交涉　夥計追索款項

逼寫借據　關於介紹人

無錫人王楣坤、年四十九歲、向在原籍開設麵店、其子王錫卿、因失業日久、乃向同鄉人陳翊唐託薦生意、陳爲無錫新世界飯店後面萬源錢莊之主人、遂代爲從中介紹與戴壽柏議、戴除在上海安永銀公司擔任職務外、

非自設永昌金號　於三馬路綢業銀行三樓、專營投機事業、當於本年四月廿開幕、當時即面允所請、謂係永安銀公司分行開幕時、當竭力設法、惟須認購銀公司之股票一千元則更爲妥當、王以謀事心切、即由其父楣坤於本年五月間將款一千元交給、一面即將王錫卿暫時安置於永昌金號中、詎

戴近因投機失敗　一時週轉不靈、永昌金號隨之倒閉、戴亦避匿無踪、經王四出找尋、毫無踪跡、非但允薦之生意頓成泡影、且所交之一千元亦無着落、顯係故意詐欺、並以此事當時係由陳翊唐介紹、乃向陳

交涉　一面恐陳不肯來滬、故於前晨十時由王錫卿以長途電話致無錫陳翊唐、僞稱戴壽柏已被拿獲、着陳速即來申、陳聞悉之下、不覺大喜、蓋陳本人亦有二千元被戴騙去、今既拿獲、不難追究、故絕不懷疑內中有詐、立即摒擋一切、於下午三時餘由錫乘車到滬、及抵申站、則王錫卿已在站

迎接　遂同乘黃包車直抵湖北路東新旅社二五四號房間、其時房中除王外、尚有其父王楣坤在內、未及數分鐘、突有流氓四人闖入、會同王父子二人、向陳恐嚇、勒令書寫一千元之借據、陳處於暴力之下、且孤掌難鳴、呼救無門、祇得屈伏書就借票一千元、王等乃縱之使去、陳呼出、乃往訪其友沈素養醫生、盡情相告、請爲

援助　沈乃偕陳同投老閘捕房報告、派探干善卿前往安東旅社、祇拘住王楣坤一人、餘均逃去、遂帶入捕房、搜出勒迫之借票一紙、飭令收押、昨晨解送第一特院刑二庭、捕房律師錢恂九陳述案情、依刑法三百十八條妨害自由罪起訴、又據陳翊唐投訴以上情形、謂王之一千元係

直接　交與戴壽云云、詰之王楣坤供稱、我之一千元係於五月十六號在無錫王雲卿轉運公司交給陳翊唐、並延江一平律師到庭要求准予交保、以明眞相、鄭推事論本案改期七天再訊、王楣坤准交五百元保出

女盜　續獲同黨

老閘捕房探員偵悉匿居西安路二百另六號屋內之紹興婦人趙英年、有結黨持械搶劫財物嫌疑、特於前日上午九時馳往該處、將趙氏拘獲、並搜得手槍一支、帶回捕房、詰問之下、據供匿跡法租界呂班路五十二號之泰州婦人金朱氏、浙江人金兆榮及徐州人陳白安、皆屬同黨、該中西探員復往法捕房請求加派探捕協往該處、將金朱氏等男婦三名口續獲、昨晨與趙英年併解第一特院、由馮庭長提訊一過、因捕房尚須調查所犯案情、諭令分別羈押候再辦、

遭妻冷淡　入門即聞惡聲

馮柏青不得已求助於法

住居虹口密勒路北嘉春里四十一號之無錫人馮柏青、二十九歲、在南洋美商霓虹燈公司充任工程師、於民國十九年間憑媒娶蘇州女子陶彩雲爲妻、婚後夫婦同居滬地、初尚相安、至去年七月間、馮因友人介紹、赴南洋霓虹燈公司担任工程師後、陶彩雲雖獨居滬地、但每月之

工程師海外歸來

生活費用按月寄來　陶彩雲收到款項、有時並不回信、因此馮柏青於上月一日返滬、而甫入家門、陶彩雲即以惡言相加、馮柏青因其妻絕無夫妻情義、乃寄居旅社、嗣陶彩雲竟延律師致函其夫、謂不堪虐待、要求離異、同時避匿不見、

馮謀家庭幸福　之延馬君碩律師爲訴、請判令陶彩雲同居、法院准狀、昨午由喬萬選推事開第十庭傳訊、被告陶彩雲住址不明、雖同元律師拒絕代收傳票、故無從傳喚、原告馮柏青准由偕馬律師到庭候、喬推事升座諭曰、本案

被告傳票無從送達　原告應在五日內將被告住址查明報告法院、再定期傳訊、原告代理律師起稱、請庭上先訊問當事人馮柏青、因他在上海不能久留、急於往南洋、喬推事曰、原告既然要求同居、又要赴南洋、究竟是何意思、遂諭本案候兩造到案後進行、

七齡幼女被姦慘死

理髮匠淫惡肇禍之後　刦銀鐲圖逃

寧波通訊、鎮北龍山西門外城河路十九號居民陳興余、安徽人、店夥、娶妻邱氏、山下邱王人、二十四歲、生子二女一、女七歲、名文仙、有同鄉山下邱生友者、年二十一、鎮海本地人、在龍山西門外城河路、開設剃頭店、與陳興余家鄰居、同鄉友誼、彼此常常往來、十九日晚、陳興余出外、邱氏同至龍山河頭高姓家、陳女文仙留家中、邱生友見文仙父母皆不在、頓起淫念、自家中取出糖果一大包、誘騙文仙至城河路三號自己理髮店中樓上、將房門關好、將文仙按在鋪板上、實行姦污、文仙年幼無知、因痛不堪忍、放聲大哭、

大呼救命

生友恐事機被洩、用手將口鼻强行捫住、文仙因無法喊叫、用脚向地板亂登、而生友仍不釋放、致文仙下體重傷、頓時氣絕身亡、生友見已肇禍、即將該女手上銀手鐲一副勒下、並將屍體藏在門後、用棉被蓋好、意圖逃逸、適被鄰壁皮鞋匠葛稻熟瞥見、當將一把提住、並通報文仙父母、一面召集四方鄰居作證、由鄉警裘阿坤解送龍山公安第三分局法辦

打好手印

、由該局局長馬精一訊問、當場抄出手鐲一付、生友直供不諱、馬局長以案關人命、即電請縣政府派員驗尸、並將人犯邱生友連同證物、於昨（二十）日十二時乘鄞鎮慈汽車押解縣政府法辦、縣府得訊後、即派檢驗官馮俊下鄉驗尸、下午三時抵龍山、在西門外出事地點實施檢驗、觀者人山人海、屍體陳列板上、面部口鼻手

兩手心黃

痕甚深、下部鮮血斑斑、慘不忍覩、未幾、檢驗官開始驗屍、計身長二尺八寸、胸高四寸、膀闊四寸、兩腿微開、全身膚色黃、面色黃赤、兩眼睛在內、兩鼻竅邊有指甲傷一條、紅赤色、有血痕、斜長一寸、上下唇微腫、微紅色、上下牙齒全、口微開、兩手握、十指全、陰戶下口左邊有裂開痕一條、長三分、皮開血污、四周微腫、兩腿左右伸、髮長六分、兩耳垂各有環孔一洞、屍證旁有元色布衫一件、紅色棉襖一件、柳條短衫一件、青柳條棉袴一條、青白色袴一條、粉紅襪一雙、布鞋一雙、檢驗方向頭朝西、脚朝東、檢驗官驗畢、宣告委係生前遭行被姦身死、餘無別故、並用小銅錢一個、對瓜剖開、一半塞在死女陳文仙口中、一半由該檢驗官隨身帶去報告、其棺木用縣政府封條封妥云、

通如各海口防　封鎖

南通、通如各縣沿海一帶、迭受海匪騷擾、半個月前擄去男女肉票、日前又有六十人、現由各港口經官廳封鎖、外間禁止出入、日夜梭巡、有二女一男在船斃命、海匪已被拋屍海中、匪首姓某、各關稅、匪中成呼籲事老總保安司令部派隊前往沿海嚴密佈防、並由區長彭鞏鵬前往沿海指示一切、二十一日

閘北大洋橋一把火　兩間草棚

翻燈　一條性命

昨晨六時許、閘北潭子灣大洋橋沿江草棚住戶江北人邢熙純家、因打翻火油燈、突然起火、頃刻之間、已穿屋頂、當火熾時、邢之七歲男孩名玉者、不及逃出、葬身火中、經救熄後、自火中抓出屍體、已焦頭爛額、事後由新閘公安局將邢拘入訊問、

寧波實業銀行提籃橋辦事處開幕通告

本行爲便利虹口顧客起見、於虹口提籃橋分設辦事處、在開幕二個月期內、各種儲蓄、利息優待、再送優美國貨贈品、同時舉辦提倡國貨儲蓄、又爲便利工商業、辦理特種往來、在開幕期內存洋二十元、即得開戶領用支票、並優待同鄉、凡款在一千元內免費匯寄

南京路山西路口　寧波實業銀行

創辦　提倡國貨儲蓄

本行向以扶助實業、服務社會並提倡國貨爲宗旨、特創辦提倡國貨儲蓄存款、凡儲戶既得有二重保障、工業又得金融調劑。

甲種　存額自十元起至五千元爲限
定期一年週息九厘半
定期一年半週息一分
定期三年一分一厘半
定期五年一分二厘半

乙種　存自五元起至五千元爲限
存洋一百元定期十年到期支取本息二百五十元

贈品

存洋五千元、存洋四千元、存洋三千元、存洋二千元、存洋一千元、存洋八百元、存洋五百元、存洋三百元、存洋二百元、存洋一百元、存洋五十元、存洋二十元、存洋拾元、存洋五元

生活儲蓄

一次存入洋一千一百元　定期一年　以上每月支息洋十元　餘類推

活期儲蓄存款

利息週年五厘　每年分二期結息

資本另撥　會計獨立　保障穩固　責任無限

總行地址　南京路山西路口

蘇州分行、崑山支行、寧波分行、沈家門分行

提籃橋辦事處　提籃橋東百老匯路一五六號

南市辦事處　南市十六舖大碼頭路

詳細章程　承索即寄

本行接洽（外埠存款以匯出日起息）

提倡國貨　是強國基礎

寓客過午未起身情知有異

男女殉情

婚事失敗沒奈何欲以一死解決

亞洲旅館

法租界愷自爾路一二五號久餘煙紙店小開江陰人王孔題、二十一歲、前日下午四時、偕住八仙橋四德坊八號之本地女子楊桂寶（二十一歲）至三馬路亞洲旅館開一百七十號房間、至昨日中午十二時、出外購得鴉片煙一元、兩人分半吞服自殺、吞後即閉門同臥待斃、至下午二時許、該旅館帳房王某行經該號房門首、見客猶未起身、心中頗疑、即命茶房叩門、久未聞應、詢問、良磬、乃設法將門啟開、見男女兩人並臥床上、面色慘白、並在桌上發現鴉片煙漬、知係服毒、立時雇車將男女兩人送至寶隆醫院救治、經詢知住址、報由捕房通知彼倆家屬、至彼等自殺原因、係婚姻問題、王與楊交友頗久、由友誼而發生戀愛、楊願與王偕老、王亦願娶楊為室、但雙方家長尚未知悉、最近王乃告之其母、欲娶楊為妻、其母不允、欲另為婚配、因此王大失所望、乃與楊商議、計無所出、於是決意同往開亞洲旅館作同命之鴛鴦、

吉期已屆女忽潛逃

疑姊作祟

認為有串匿嫌疑

胞弟尋來理論

寧波女子黃翠菊、年僅廿十、家住斜橋萬源理髮店樓上、於昔日憑媒黃謝氏許配於周姓為室、當時翠菊尚未成年、由其母黃鄭氏兄黃延齡作主、適因乾宅周姓擇吉於本月二十二日（即昨日）迎娶完婚、豈知翠菊心中不滿、先期向其母兄表示決不嫁周、雖經其母再三勸慰、終未允諾、竟於前日不告出走、其母兄四出尋找、杳無下落、祇得挽原媒向周姓聲明緩期、一面追索、緣翠菊有胞姊已嫁陸姓、曾認女流氓為師、于是翠菊之胞兄黃延齡經詳細偵查、得悉胞妹出走、其姊陸黃氏實有串匿嫌疑、曾向法院控其唆使逃匿、尚未開審、昨午前十一時三十分、黃延齡尋到胞姊陸黃氏、與之理論、因之爭吵、當經崗警揚聲到來、帶入邑廟警察所訊究、經劉所長訊得原被告供詞各執、案關串匿嫌疑、擬解總局法辦、

婚姻問題

遊行

「此人為了十二粒紅丸槍決」

江蕭綱當臨刑之時

痛哭呼母

中華社訊、本邑縣政府於昨（廿二）日下午二時、奉令執行槍決於所供人吸食紅丸之江蕭綱（即小江）一名、江犯年廿九歲、前在本邑公安第一分局……〔小字不清〕

緝獲吸食犯

朱培林・于大・花榮生四名及館主江蕭綱、[illegible]袁根發等、幫助設所之房東謝蔡氏等、搜出紅丸十二粒、煙槍四支、一併解送縣府、除將吸食各……

年青的她

怨

丈夫能行船（？）

住居城內九畝地興業里二十四號之皖人劉文華、年二十四、向在絨線衫廠供職、生活裕如、於去年十月間、憑媒娶高郵女子吳蘭英（年十六歲）為妻、夫婦感情甚好、奈蘭英生性浪漫、與造船廠銅匠通州人范喜雲通姦、本月二日、二人密謀、擬赴通州同居、乃大達碼頭登船、不料被水上巡警窺破內情、向前盤詰、吳蘭英盡吐實言、遂將二人帶入水巡捕房、後由捕房通知其本夫劉文華、劉聞信心恨其妻不守婦道、與人通姦、復偏逃走、乃具狀地方法院、以妨害家庭罪控吳蘭英與范喜雲、法院准狀、昨日由張推事開第十二刑庭、飭傳兩造到案訊問、首據范喜雲供、我與吳蘭英乃是從友誼而發生戀愛、她

愛屋不能及烏

惟有請求同辦

願意做我老婆

我因為她是有夫之婦、在滬不能同居、只可幽會、所以叫她跟我往通州同居、不幸方登船、竟被水巡警查出、即被扣入捕房云云、繼據吳蘭英供、我與本夫劉文華感情很好、只因她作廠工作很忙、終日無暇回來、丈夫不能常圓好夢、四月間我在小姊妹處叉麻雀、結識丹後、即時常暗約我

去看愛情影片

誘我至其家、於本月二日、他要我與他回通州同居、我本不願、他邀同流氓五六人硬迫我去的、又據劉文華供稱、她既知我待她很好、為何同姘頭、我想這都是范喜雲引誘的、求庭上要將范喜雲罪、張推事曰、你女人辦否、劉答念她年輕無知、不要辦吧、問官曰、既辦她通姦罪、法律上規定亦不能祗辦姦夫罪、劉答既這樣說來、就一同辦罪、不過心滿

我還要領回的

旋據吳蘭英供稱、念我年輕無知、下次再也不做這無恥之事了、張推事核詞、遂論本案審結、定二十四日宣判、

南京朱雀路大火

焚斃兩人

◇燬商店多處洋房一座電局幾延及◇

◎南京二十二電、京今晨三時朱雀路上海銀行對面忽然起火、因時值深夜、灌救不及、該處大中華玻璃店・福盛百貨商店・東方大衣店・稻香村糖菓店・蘇萬茂茶葉店等數家、均被焚燬一空、損失甚巨、並焚斃大中華玻璃店及福盛百貨商店店員各一名、情狀極慘、並延燒張姓洋房一幢、電報局亦近在咫尺、因救護得力、幸未波及、

◎南京二十二日電、二十二日晨三時朱雀路大火、燒斃之兩男子、一名鄧傳保、十九歲、江寧人、一名朱桂生、已由法院派檢察官蒞場檢驗、囑家屬備棺收殮、另聞福盛百貨店主于海智妻錢氏亦被火灼傷左臂左手、學徒于運來灼傷臂部、均已送醫院診治、

犯交保勒戒外、關於售吸部份、經鎮江當備司令部、於八月十日派軍法官賈煥臣來錫提訊、江蕭綱供認後經楊三寶設館、祇收油火錢、並不供給紅丸等語、近經警備司令部依照嚴禁烈性毒品暫行條例

判決

江蕭綱供人吸用烈性毒品處死刑、謝蔡氏幫助設所供人吸用烈性毒品減處有期徒刑六年、經呈准南昌行營、令飭本邑縣政府依照執行、縣府奉令、即於昨日下午三時、由審理主任俞全儒升座、蓄提江蕭綱、驗明正身、依法綑綁、江犯一出監門、見警隊雁立、人頭擠擠、知死已臨頭、即

痛哭（見圖）高呼冤

枉、縣府當昭炯戒計、特通知警隊、游行鬧市、即由政務警察長吳正榮前導、高呼「此人為了十二粒紅丸槍決」「快快放下丸槍」等語、自光復門漢昌路、經北大街進老北門、直抵南校場執行槍決、江犯始終痛哭、繼且大呼「母親」、為狀至慘、因開設紅丸館而遭槍決者、在錫尚屬第一人、故沿途觀者如堵、縣府同時並出示布告罪狀云、

七歲小兒失踪

吐露真相

鄰家小朋友

寧波人沈金寶、現年四十一歲、家住閘北民立路福安坊二號、生一子名阿寶、年方七歲、倍覺可愛、不意去歲八月二十三日、突告失踪、最近無意間得鄰居小孩胡阿來及胡阿三之報告、謂阿寶係沈素識之同鄉人胡貴生所拐去、當時曾目睹施拐騙情形、日曾見施在英租界某路錦龍百貨店內為夥友等語、沈金寶聆言、遂投報該管警所、請求將施佈案法辦、並追詢阿寶下落、該所以施寓居租界、遂於昨日午後二時許、由長警等偕同原告、一徑穿着便衣、先由沈將施哄至老閘橋堍、遂將其拘案、同時復將兩小孩傳案、訊述一過、當以案涉拐騙、判令申解總局法辦、

做法事騙邪

放爆竹處罰

〔小字不清〕

五華分行

集訊

法院今日債權起訴案

公共租界寧波路一百卅號五華實業銀行上海分行與法租界八仙橋支行同時倒閉、迄今已經數月、對存款各債權、尚無切實解決辦法、致被存款・儲蓄等債權人褚龍根・陳晉記・羅麗華・石鵬飛・杜志記・石必龍・沈鵬・周德林・王福記・潘厂記等十戶分延律師張世傑・樓介梅・毛鳳五・徐傑等、代理具狀第二特院刑庭、自訴該分行經副理樊紹良・葉梅山・支行經副理王劍鍔・吳有三・襄理謝順三・唐嵩山・參事唐崇民・陳炳謙等八人詐欺一案、曾經彥朝佐推事於九月廿六日一度開庭傳訊、因各被告均未到案、皆延律師代表到庭、因分行地點在公共租界、提出管轄問題、各情已詳誌本報、現由特二法院發傳票、傳達兩造及代理律師辯護人等、定於今日下午二時由李昌年推事在第二法庭審訊、屆時雙方必有一番雄辯也、

北四川路盜警

昨日下午四時十分、北四川路八百號……〔小字不清〕

龍玉老四

脫籍之後想害賴債

設計陷害

〔小字不清〕

迫收應徵

…我所願、時常飲泣、會有押客郭姓見而憐憫、斥資於去歲為我贖身、被告等或因不願而不敢直言攔阻、遂設計給騙、令我在書就之字據上簽字、並向第一特院控我欠款、我聞悉後、因由出無因、遂偕母委陳律師具狀該院聲明、請求再審、不日即可開審、惟食被告等行為、全屬

設計陷害

請求治罪、其養母楊沈氏供詞略同、全否認其事、繼據被告馬老大完全否認其事、謂四百元借款係於去歲鍾琴脫離時因一時無力償還、彼

悶死一女孩

山東路昨晨發生火警

兩女子倖僅救出

昨晨三時四十五分、公共租界山東路一百四十四號華興機器裁縫店（專做枕頭套帳子等件）忽然起火、立時冒穿屋頂、中央救火會聞警、立驅皮帶車到場施救、店中有婦女五口、陳翠英（寧波人、廿八歲）與沈美玉（本地人、十四歲）兩人事先逃出、沈雪容（本地人、廿九歲）灼傷頭面手部、鍾林香（十五歲、句容人）兩膝及臂部髮亦燒去、經救火員救出、尚有九歲女孩本地人顧寶珠則悶斃火窟中、灌救結果、該店全燬、幸未延及鄰居、起火原因捕房在偵查中、

主婦往去燒香求神護

一爿家巨災印刷所悉付一炬

距家中

北浙江路 華昌印刷所 已火災焚毀

北浙江路一三八弄厚餘里五號錦昌機器廠內、昨日下午四時五十分、突然起火、頓時蔓延、不可收拾、中央救火會得訊、立即驅車前往灌救、奈火勢猛烈、不易撲滅、直至該廠全部焚去始熄、事後經管區司捕房探目方清雲包探諸葛鑫會得該廠共屋共六間、附設詠雲・華美兩印刷所、三家均保有火險、據該廠主稱、廠中似有狐仙作祟、緣今年已無端起火數次、均經撲滅、得未成災、昨晨又無故起火、亦經自行救熄、兩印刷所中人與該廠之主婦、深以為怪、因於午後相約往某廟燒香、欲求神佑、詎該主婦等焚香未返、廠中已付一炬矣、

廠主疑狐祟

吉鴻昌等由津解平

○北平二十二日電、于學忠派副官劉培基率兵十名、押吉鴻昌任應岐及偽師長等四名、連同所獲共黨證物、於二十二日晨八時由津乘四零二次車解平、下午五時到平、下車後分乘三汽車赴軍分會軍法處、吉任等均未帶刑具、態度尚鎮靜、

◎北平廿二日電、吉鴻昌任應岐及某偽師長某匪首等四人、押解來平、四時五十分到達、即送軍分會軍法處羈押候訊、吉身材高大、滿面鬍鬚、披黑色斗篷、神態自若、

屢索不得

自願立據限期償清、後因故向法院訴追、並經判決執行在案、自訴人完全想當賴欠、

款、乃來控告詐欺、請求嚴斥、庭上核供、令兩造律師相繼起辯一過、遂論本案辯論終結、定期本月二十七日宣判、

冒牌煤球案

華榮大受處分

〔小字不清〕

宜興綁案破獲經過

匪乘兩洞舉行通車典禮時發動

分二路襲擊歸途中計

先後獲男女匪十六人

常州訊、宜興縣善卷・張公二洞、……〔小字不清〕

章華廠工人機上斷手

〔小字不清〕

楊允中接任寶山二區教委

〔小字不清〕

轟動一時的冠生園大減價　今日一千七百餘種貨品自七折九折

牛髓餅乾每包二角　買一送一

果醬夾心糖　什錦巧克力　豆蓉夾心糖　奶油花生巧克力

（原價每磅八角　中價四角）（原價每磅一元六角　中價八角）（原價每磅八角　中價四角）（原價每磅一元八角　中價九角）

蓮子巧克力　芝麻夾心糖　大鼓果子　首飾餅乾

（原價每磅一元八角　中價九角）（原價每磅八角　中價四角）（原價每磅九角　中價四角五分）（原價每磅六角　中價三角）

尚有買一送一及特價貨品詳閱今日申報及新聞

◀南京路浙江路東▶

中華百貨商店

特別大減價　實惠大贈品

件件適用◉名貴非常

綢緞疋頭部

最新出品　瑪利絨　每尺八角八分

電術噴印緞背綢旗袍料　每件三元九角半

以各樂綢男袍料　每件四元八角

國產花呢旗袍料　每件一元四角

黃黑紋皮男鞋　每雙四元八角五分

女裝加長點花舞襪　每雙五角　再送一雙（祇限今天）

男裝長統縲巾納呢襪　三雙五角

購襪滿洋二元另有實用贈品

真皮手套每對一元半

維巾納連領襯衫每件特價一元

加厚衛生衫每件五角

羊毛女裝新式外套每件特價四元

緞裏帽每件二元一角

美術餐具每套六角半

巴黎月華霜每瓶五角買一送一

馮氏斷癮救苦金丹　戒烟第一　絕無痛苦

鴉片紅丸

敬送古宮秘方

能的樂

東路軍即入會昌城

◎瑞金廿二日中央社電、東路軍收復瑞金後、奉蔣委員長令、就近進取會昌、現□師已到達會昌附近、日內即可入城、

◎廈門二十二日電、此間軍息、二十一日晨克會昌、湘龍嶺南、□師到達會昌附近、日內可入城

一千六百米接力中大末棒田漢首先到達終點、（有聲照相）

湘南匪竄寧遠

、兩說停諜、蔣令東路軍乘勝進攻、

◎長沙廿二日中央社電、贛匪在汝宜受創後、竄臨武藍山嘉禾、又被李雲杰所擊、現竄寧遠、正追剿中、

◎長沙二十二日電、竄遠二十日電稱、在嘉禾冷水鋪一帶將李雲杰師擊潰之匪、十九日竄抵寧遠總管廟大水坪一帶、我李師正追踪痛剿中、沿途頗多斬獲、又宜章十八日電稱、宜城附近之匪、被于東原師截擊、匪向臨武連縣潰竄、正跟踪追剿、又汝城縣長呈報、陶廣師擊破之匪、現收容俘虜五六百名、多江西人、請設法感化、

中央選手永盛龍拾檔喜之態（有聲）

滬西競走隊

明日開會 分發制服號布

[illegible]

（上）十項前半部優勝中之柳英俊・鄧琪舜・（中）五項冠軍中央張捷春・（下）五項第四中央劉永偉・（陳司成照相）

中大人馬眞正了不得

▼江大全能運動會第一日

該校獨得三十二分 佔絕對優勢

昨日爲江大全能運動會第一日、果不出左巴龍所預料、中央大學發揮威力、一千六百米接力既倒光華持志而獲第一、五項包辦前四名、十項前半部亦佔絕對優勢、昨日全能結分、㈠中央三二、㈡光華六分、㈢持志四分、㈣暨南・金陵尚未得分、今日下午二時起仍在水電路持志學院舉行十項後半部及一千五百米異程與四百米兩接力、中央之準獲錦標、亳無疑問、

五項運動中大包辦一二三四

張捷春成績・二二八九・二三五分

姓名		跳遠	標槍	二百米	鐵餅	一千五百米	總分
張捷春 中央	成績	六米二七	三一米三五	二十秒六	三二米二四	五分廿五秒四	
	分數	四二九分一五	四〇四分六二六	五四〇分三五	三四〇分	四七〇分三三二	二二八九分二三五
能紹光 中大	成績	五米五四	二五米七七	二六秒八	二五米九八	五分廿三秒八	
	分數	四九六分五五	一四一分一七五	四二八分	一六〇分二六	四八二分七〇四	一八一七分六六四
周光濤 中央	成績	五米九五	二七米三〇	二五秒六	二〇米五六	五分廿秒二	
	分數	五九〇分七五	七三三分一五	五六〇分	六三分三	四四六分五六	一七三八分五六
劉永偉 中央	成績	五米四二	二八米九五	二六秒九九	二十五秒九九	六分三秒四	
	分數	四六六分一二五	一九〇分	五〇三分六四	三〇七分六四	二二二二分三二	一六九六分七一
沈家駒 大夏	成績	四米七五	三三米六〇	二八秒三	二四米九三		
	分數	三〇分七五	二一九分	二六〇分三六	三二〇分三二		一〇一三分二
羅納 光華	成績	四米四四	二八米七五	二六一分	三二一分		
	分數	二二五分八〇	二一五分	一九分一〇	七十分	三四八分八〇	八六〇分七四五

十項運動前半部柳英俊無敵

鄧琪舜亦不弱 陳天和・王鳳亭可望得分

姓名		百米	跳遠	鉛球	跳高	四百米	總分
柳英俊 中央	成績	十一秒九	六米一三	九米九二	一米六三	六十四秒	
	分數	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	二六六九分七三
鄧琪舜 中央	成績	[illegible]	[illegible]	[illegible]	一米四八	六十二秒	
	分數	一六七一分	[illegible]	[illegible]	[illegible]	[illegible]	二三五分八分六七
陳天和 暨南	成績	十二秒二	五米三三	十米七〇	一米六〇	[illegible]	
	分數	三八一分二〇	四四一分四〇	二二三分	四八五分五	[illegible]	一九四一分八三
王鳳亭 金陵	成績	十二秒二	四米八八	七米八二	一米四五	五九秒六	
	分數	七六八一分三〇	三二三分六	二四八分	三三八分	五〇七一分三六	一八六二分一六

一千六百米接力冠軍中央大學隊十一號吳鵬東・十四號（有聲照相）・十六號胡大熾・十五號田漢章

姓名		百米	跳遠	鉛球	跳高	四百米	總分
郭幼龍 中央	成績	十二秒九	五米一六	大米六九	一米四八	六五秒一	
	分數	四五二秒六〇	四〇二分二	三三五分	一七二三分〇八		
李華 中央	成績	十二秒三	五米四五	十米五八	一米五三	六七秒八	
	分數	三〇九分八〇	四七四分四七	三三三分	二六三分〇四	一七二一分三二五	
錫少琦 金陵	成績	十四秒	四米五四	七米五一	一米二九	六九秒一	
	分數	一九〇分八〇	二五〇分三〇	二二一分	〇分	二〇二分八八	八六〇分九八

一千六接力笑面虎徒呼負負

光華被中大壓倒 持志毅然奮鬥精神堪佩

各隊	第一棒	第二棒	第三棒	第四棒	得分
中央冠軍	葛衞康	鄭家鹿	胡士煊	田漢章	十分
光華亞軍	孫昭煊	沈事燕	朱章蒂	董叔昭	六分
持志殿軍	黃義成	黃仲成	壽荃南	吳虔	四分

▼中央成績三分四十八秒五分之二

存金增加又造成新紀錄

美廢除金本位後

政府存金已增至八十萬萬元

◎華盛頓二十一日國民社電、財長毛根韜今日宣稱、美國財部之存金現又造成新紀錄、黃金繼續向美國流入、過去半月內存金增加五〇・〇〇〇・〇〇〇元、政府之存金現已增加卞八・〇五八・二二九・四四三元、今年秋季之收稅遠過去年同時期之收入、七八九三月稅收共計一・〇一四・五七五・三七六元、去年同時期之稅收則爲七七七・四〇七・一一五元、

美陰謀案暴露後

發現若干汎繫士義團體

性質秘密 皆受若干財閥津貼

◎紐約廿一日哈瓦斯社電、[illegible]

帶國社主義色彩

[illegible]

否認白脫勒之言

[illegible]

對此事澈底調查

[illegible]

亦與陰謀案有關

[illegible]

俞濟時對史案再派密探

赴京滬一帶嚴查

◎杭州二十二日電、省保安處長俞濟時因鑒於史案迄未破案、兇手亦未緝到、今日特再派出密探赴京滬一帶嚴查、

美全國農會決議

禁止外蛋入口

繼續徵收蔬菜魚及蠔油稅

◎美國哈脫福特二十一日國民社電、全國農會今日通過決議、禁止外蛋進口、及繼續徵收蔬菜魚及蠔油稅、中國爲美國市場最大蛋類進口商之一

大條長一二五

◎倫敦二十二日路透社電、今日此間大條銀價近期二十四便士五六二五、遠期二十九便士六八七五、近遠期皆較昨價長一二五、[illegible]

雙河站股匪

圖刦車未成

◎北平二十二日電、信陽南雙河站、十六日股匪刦車未成、擄綁十餘、逃回兩名、餘無下落

日本拒絕英提遠東政治問題

倫敦海會已全部失敗

日英唯一希望 端在美國之改變態度

◇◇◇日謂九國公約重行繼續 須先承認僞國◇◇◇

◎東京二十二日路透社電、今晨據此間所發表釋明日本在倫敦海軍討論立場之半官文告稱、日本將直率拒絕英國提出當東政治問題、雖撤回日代表團、亦在所不惜、文告中批駁華府公約九國公約四國公約實相互有關之說、權稱如九國公約重行繼續、中國土地完整、重予保障、則「滿洲國」之獨立、或至少「滿洲國」之成立、須予承認、日本尚以爲「滿洲國」之爭案今不復有討論之必要、日本堅主目前倫敦之談話與一九三五年之會議、僅能考慮海軍問題、日本殊願與英美考慮締結雙方協約、但絕對反對多方公約云、

日正式拒絕英提案

倫敦廿一日電通電、松平代表廿一日午後二時四十五分訪西門外相、根據東京之訓令、詳細說明不能承認麥克唐首相所提妥協試案之理由、西門外相則根據廿一日之重要閣議、吐露廻避會議決裂方策之英國案、要求日本方面之同意、然日本之拒絕英國妥協案、殆爲最後的、因此會議之前途、有完全閉鎖之觀、英國擬於日本通告廢棄華府條約後、一二年間繼續無條約無限制之海軍關係、再於適當之時期、提議現行條約之更新、此意見頗爲有力、

一最困難之階段

◎倫敦廿一日哈瓦斯社電、[illegible]

孔祥熙抵滬

孔謁蔣返京係出席五中全會 川公債係充剿匪及整理金融

[illegible]

今晨國外商電

紐約市場念二日電訊

[illegible]

倫敦市場念二日電訊

[illegible]

福安匪分路逃竄

眉洋溪柄擊破竄匪

◎福州二十二日電、軍息、福安任馬及馮品太佔股匪現分兩路逃竄、一股在壽縣第二區與浙境交界、一股在福安寶德交界、□□師□團現跟踪追剿、十八日午抵福安霞浦間之眉洋、多所斬獲、追追至田洋、匪已潰散、又馮品太十九日晨率匪七八百人猛犯溪柄、經□□師□團所部努力迎剿、激戰半日、擊斃匪九十餘、傷百餘人、獲槍四枝、生擒五名、匪向大象潰竄、

盧帥進駐明溪

◎福州廿二日中央社電、五十二師長盧興榮電省、所部由湖坊進入明溪後、沿途搜剿殘匪、俘獲甚多、現在搶碉造路中、

不能駛抵中國海

[illegible]

質的限制之妥協

[illegible]

顏惠慶抵京

◎南京二十二日電、顏惠慶二十二日晚九時半抵京、定二十三日謁中央各當局、

◎南京廿二日中央社電、顏惠慶廿二日晚八時五分乘平滬通車抵京、據語中央社記者、本人自九月北返、已三月未來京、現因蔣委員長由贛返京、故特南來、分謁各當局、並無其他事務、約留三四日、有暇擬赴滬一行、或逕返津轉平協和醫院檢驗血壓、顏並謂蘇聯入冬天寒、本人居住不慣、已向蔣委員長汪院長說明、返任期須明春決定、

薊縣發現邪教

◎天津二十二日電、戰區薊縣一帶叢山中、近發現天門勝會、樹紅旗、聚衆千人、黃布纏頭、並語農民入會、謂念眞言即避槍砲等邪語、

楊永泰抵京

劉鎭華在蕪晤楊後仍返屯溪

◎蕪湖二十二日電、楊永泰二十二日晨由贛抵蕪、與劉鎭華晤談後、楊赴京、劉仍返屯溪、辦理善後、

◎南京二十二日電、楊永泰二十二日午乘江新輪抵京、即於下午謁蔣、有所報告、

魯滌平赴京

◎杭州二十二日電、省政府主席魯滌平、二十二日上午一時許、由省府坐汽車至拱宸橋、改乘內河水警兵艦「共和號」直駛無錫、在錫登陸、搭京滬車晉京、

◎杭州廿二日中央社電、[illegible]

王寵惠行將入京

[illegible]

唐有壬到平

◎北平廿二日中央社電、外次唐有壬、二十一日晨十時二十分由京抵平、據唐語記者、此行係私人遊歷及探望親友、毫無任務、日內即返京、

駐俄美大使今日來滬

美國駐俄大使[illegible]

中央慰勉剿匪將士

◎南京廿二日中央社電、[illegible]

海元輪蹈港返滬

◎香港二十二日電、海元輪二十二日晚十時離港赴滬、有磐旅行團員五十餘人仍附該輪北返

時報廣告刊例

[illegible]

時報每星期日附送圖畫時報

[illegible]

上海時報號外

今日下午出版

飲食特刊

隨報附送 號外畫報（第三百二十五期）

舞刊

明日下午出版

邀請柳[illegible]來滬表演

環城跑明日報名截止

□中國單項田徑競賽促進會

中國單項田徑競賽促進會、爲促進吾國田徑技術、日前特函託朝鮮體育協會、託其代爲邀請韓國著名長跑選手柳長春君于寒假中來滬表演、柳爲遠東著名長跑名手、其馬拉松賽曾打破世界紀錄、本年遠東運動會、柳得萬米第一、成績三十二分四十五秒五、千五百米成績四分四秒五、柳現在朝鮮總督府內充一工役、生活極苦、有此成績、殊屬不易、如柳果能來滬、加之留滬之王正林及俞仲康、作一盛大之萬米表演、重睹遠東之全國之老將、不知滬人能否有此眼福、

環城跑

明日報名截止

乙組環城長跑、現定明日（二十四日）正午報名截止、廿五日晨六時比賽、一切章程仍舊、比次比賽之前二名將後參加揚之錦標各一座、三名至廿名各贈紀念章一面、二十一名至第一百名各贈獎狀一張、惟獎狀由印刷發費時間、不克當時發給、入選之運動員、均須將號布保留、以憑領取之憑據、該會此次因報名來滬者、有[illegible]名[illegible]、茲將報名者姓名[illegible]……

發起人

定期舉行會議

[illegible]……以上各位務希準時出席、

明後連戰兩場！

□白虹田徑隊

▲明天—對抗交通大學—在交大

▲後天—與日俄三團體—在同文

本市白虹田徑隊、定於明日（星期六）下午二時、在交通大學與該校舉行對抗賽、後日（星期日）下午一時在同文書院舉行與日俄三團體比賽、兩場出席人選、業經該隊會議決定如後、

（一）對抗交大（二十四日星期六下午二時在徐家滙交通大學）

李啓年 朱洪琪 [illegible] 王永民 陳明良 翟約輝 郭惠元 何俊昇 徐俊博 貝祖熊 朱文瑞 程金冠 王健吉 朱鴻洪 [illegible] 孫保霖 徐心湧 鄭甯 郭迪 駱銘保 俞奇根 王思元 歐陽瀛

（二）國際三角（二十五日星期日下午一時在虹橋路同文書院）

程金冠 孫翰秋 鍾慶俊 陳助良 朱瑞洪 李民勤 胡[illegible] 徐森熊 鮑錦韜 林健勳 王健吉 [illegible]志成 郭惠元 [illegible] 郭伯玉 沈雅善 施家棣 [illegible] 顧奎 陳天和 張申如 朱文顯 [illegible] 王永民 黃家序 郭元

商務印書館 本週初版新書

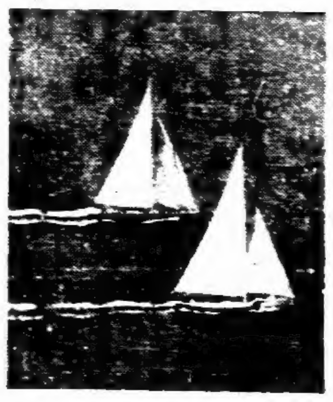
日期	書名	著譯者	價目
十一月十八日	四部叢刊續編 儀禮疏	唐賈公彥疏 汪閬原覆宋刊本	八冊三元八角
	附釋文互註禮部韻略	宋刊本	三冊一元七角
	范香溪先生文集	宋范浚撰 明刊本	五冊二元四角
十一月十九日	貧窮與浪費（社會科學小叢書）	H. Withers著 于樹生譯	一冊二角五分
	經營統計（社會科學小叢書）	小林新著 李致遠譯	一冊三角五分
十一月二十日	今日之歐洲	郭公圭編	一冊八角
	莫斯科十年記（史地小叢書）	A. Wicksteed著 楊懿熙譯	一冊三角五分
十一月廿一日	歐美學校教育發達史（師範叢書）	阿部重孝著 廖英卓譯	一冊一元
	歷史統計學	衛挺生著	一冊七角
十一月廿二日	美國契約法通論（政法叢書）	J. J. Sullivan著 黃槐清譯	一冊七角
	健康之路	B. Macfadden著 趙竹光譯	一冊五角
十一月廿三日	高中適用實用化學	Black and Conant著 孫豫壽譯	一冊二元四角
	高中初一適用英文文法作文合編	吳獻書編	一冊一元
十一月廿四日	沈石田山水三卷合影		一冊三元四角
	石溪谿山無盡圖卷	龐萊臣收藏	一冊一元四角

通信現購 本館出版各書不收郵費其託各地中國銀行上海銀行金城銀行及浙江興業銀行滙款向上海發行所購書者并免收滙費另印簡章備索

807

水上運動之最大霸權

（美健）



一九三四年

賽競弋馳艇快兩美英

圖之發出次初（一）

勢言、美頗難取勝、飲料美國人甚氏George STEERS設計特造之最新式桅帆引港小艇、船長不過三十一公尺、竟敢起與十七艘之英艇抗衡、而後決賽結果、反見美勝英、而彼張帆比速之馳弋競賽獎盃、始爲美所有、此事自英而言、固不可補救之大損失也、此後八十餘年十四次之英美對賽、其先在美國紐約市之海口舉行、今則擇定在美國新港New-port之北紅島州Rhode Island新港New Haven以南新港市舉行、英美雙方、各以其主客易位、而英方之馳弋艇、每須遠渡大洋、而良、因須遠渡大洋、每經一度之失敗與改良、不得不略求堅實、以是與美艇相角逐、每不能如美艇之以輕捷見長、其時英國茶業大王利屯爵士Sir Thomas LIPTON、憤然憂之、自一八九九年以來、屢起鉅資、不稍顧惜、而[illegible]失之獎盃、

「英」雄於吝、自[illegible]金錢之勢力、可以戰勝一切、而惟一八五一年于家快艇馳弋會Royal Yacht Club所置獎盃、一旦爲美國人奪去、費盡大力、至今未能奪回、其爲英方對手之美國、遊藝競爭之特長、洵足震動全世界、三十英里間之馳弋行程、八十三年來之競賽歷史、既有紀錄之價值焉、每值決美相約、每值決賽之年、定於九月之第三星期、擇日揚帆出海、舉行快艇馳弋、計共決賽凡七次、而勝者得受獎盃之英、世界專爲大西洋東岸與抗大西洋西岸之美、假使英方獲勝、

即下屆決賽、即在英之海面、而美艇須遠渡大洋、假如美勝、則反其道而爲之、蓋凡遠渡大洋之快艇、製造必略求堅實、以之比賽、必不良於速進、照此規定、無論何方獲勝、總不利於敗者之一方、而頗可令一次獲勝之國、永操壟斷之權、尤可畏者、一八五一年之首次決賽、即在大西洋東岸英格蘭島南端之華島Isle of Wight舉行、（華者白也、一作白島）是役英之於美、固屬以逸代勞、且英方之預賽者、又爲十七艘最速最大之馳弋艇Yacht、聲勢烜赫、尤足以奪美人之魄、自理

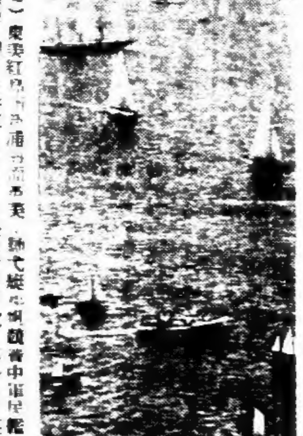
終不能憑茶葉大王金錢之權力、再從美國奪回、計茶葉大王所造之馳弋艇凡五號、其第一艘Shamrock號馳弋艇、敗於一八九九年、其第二艘酢漿草號馳弋艇、敗於一九〇一年、其第一艘酢漿草號馳弋艇、敗於一九〇三年、此後茶業大王之於奪取獎盃事、曾待十年之久無動靜、待至一九一三年、而第四艘之酢漿草號馳弋艇、又見完成、行至中途而歐戰開始、英美雙方、各將預賽之新艇、暫行留置、直至戰後一九二〇年、方再取以決賽、而不料第四酢漿草號、一戰之下、仍非美方之敵、其後快艇所舉措者、又復十年、而至一九三〇年、此以全力奪取獎盃之茶葉大王、忽已行爲八十之衰翁、是年適以一雙方、同意停止八十年之舊約、改循英國Lloyd船舶執照驗發機關之造船工事考核章程、意即馳弋艇之帆、計之共重、不得過[illegible]噸以下、其帆之[illegible]、不得作兩噸半以下、而其八十年來

大不利於英方之點、從此免除、英方之勝、自較以前若干次爲有望、茶葉大王聞之、乃更慨任巨資、以造第五艘之酢漿草號馳弋艇、期遂一日盡全力而未能成遂之素願、但美方聞訊、心懷憂懼、亦復盡全力以求保常勝地位、是年美方一舉而造四艘快艇、其艇之長、少者三十七公尺、多則三十九公尺、帆幅之廣、每艘各佔七百平方公尺、其四艘中最廉之造價、已達七十萬美金、而四艘造價數、則約合四兆美金、而英[illegible]艇之造價、不過五十萬美金、自物力言、已屬不逮美國、且美國在四艘造成後、曾[illegible]之四艘、相互比賽、歷後乃取成績最佳之企圖Enterprise號、出與英艇第五艘酢漿草號決賽、而艇主人美富豪范鄧Harold VANDERBILT氏、不獨[illegible]慨鉅金、以與英國茶王造相對敵、而且善於導賽、是以一舉與英決賽、美方竟連勝四次、不必賽至七次、而已判定勝敗、而

茶王五度經營、最後尚遭此慘敗、鬱鬱不樂、未久而亡、此事自美方言、若有可以稍釋一時憂慮者、殊不知茶王雖死、而英方之報紙、又開始加大鼓吹、[illegible]期得善造[illegible]於決賽之者、[illegible]期[illegible]美國奪取獎盃、[illegible]近一九二四年之[illegible]艇奮勵Endeavour號、乃由飛機製造家東[illegible]Thomas [illegible]SO-PWITH慨任巨資、[illegible]用工程師泥古生Charles E. NICHOLSON所製方案而精丁構造者、且出擁有奮勵號新艇之東吊維氏、又爲英方善[illegible]帆之一等選手、新艇之桅、爲上品鋼質之圓桿、高達五十一公尺、所有甲板內層船樓及帆以下之橫槓、皆爲木質、其[illegible]便索兩繩索之繩索、則[illegible]的用不銹之鋼或輕金、而獨駛[illegible]座前「[illegible]板」、排置各種儀器、俾可分別[illegible]「風力強弱」「舟行緩速」「帆索鬆緊」「行程遠近」[illegible]不同之度、[illegible]時美艇長虹號Rainbow、乃由前造企圖號之補格Starling BURGESS氏、制定方案

、其船可以百日完成、露水面之船身包以鋼、浸入水中部分之船身、即與昂貴之黃銅而見光滑、[illegible]桅爲扁[illegible]形之桿、以尖削處向風、桿長七十五公分、徑寬四十五公分、既保堅強、復減[illegible]力、[illegible]帆以下固定之[illegible]槓、乃三角[illegible]之桿、尖銳向下而平面[illegible]上、適與[illegible]艇橫槓之具屈撓性者相反、帆幅下方[illegible]邊、兩尖角緊附於[illegible]槓、當風之帆、仍[illegible]譽自作之弧、幸[illegible]艇身艇[illegible]尖削程度之能適如分、便於助增速率、[illegible]與英艇相同、又美艇內艙、不必如[illegible]艇遠涉大洋者之多置舖座臥揭、一則帆索橫拉[illegible]sheet直抽[illegible]fall等設備、盡在艙內、艇面甲板、縱被海水侵刷、艇員不在其上、可[illegible]沾濕之

[illegible]、二[illegible]艇[illegible]藏身艙內、工作時[illegible]、[illegible]可從[illegible]接受導[illegible]者之命令而專心取勝、且重心低者、其進行也必較穩定、是皆美艇優於英艇之處、是以本年英艇預賽、最初雖連勝兩次（參看第一第二兩圖）、右[illegible]艇、左美艇、皆初賽[illegible]勝利者、仍爲美艇、[illegible]而其後然前後綜計、美國方面之所耗費、已達十兆美金、[illegible]此一獎盃、所需代價、足令人驚異不置、而各方面所費心力、尚復不知幾許、一國榮譽之得失、其[illegible]係之重大、有如是者、



（二）[illegible]紅[illegible]賽中[illegible]、[illegible]

一場好足球

二萬六千餘觀衆

蘇格蘭與惠爾斯

◎倫敦二十一日電、蘇格蘭與惠爾斯舉行足球比賽、環而觀者、達二萬六千餘人、結果蘇格蘭以三對二獲勝、

東華亦逢英尼斯

□施高塔杯第二週

本週聯賽裁判聘定

西聯足球會昨日已將施高塔杯及幼級杯第二週秩序抽定、（并於比賽日期臨時通知）、茲將結果列下、㈠施高塔杯、東華對英尼斯、華捕對西商、西捕對臘克斯、優游對法商、㈡幼級杯、愛爾對同文、葡萄牙對蘇亮爾、西捕對羅宋軍、暨南對蘇伐亞、亞巴龍對救火會、青華對亞卡丁、優游對震旦、東華對聖芳濟、

又該會正式通告云、本星期日甲組聯賽英尼斯對東華、（外史氏曰、該會牛財有大道、其怪「牛皆眼」也、）又本週各賽裁判員業已聘定如左、

▼星期六（二十四日）

比賽	組別	時間	地點	裁判
法商對蘇淞	（甲組聯賽）	下午三時	逸園	好爾
優游對臘克斯	（乙組聯賽）	又	申園	吳守[illegible]
葡萄牙對西商	（乙組甲賽）	又	跑馬廳	李克桑
聖約翰對聖芳濟	（乙組甲賽）	又	聖約翰	何乔爾
暨南對隊亞	（丙組聯賽）	又	虹口一	利耶斯
震旦校對衛生隊	（丙組聯賽）	又	震旦校	魏[illegible]
救火會對羅宋軍	（丁組聯賽）	又	虹口二	比[illegible]
幼級隊對特別隊	（丁組聯賽）	又	跑馬廳	法勒耶
東光隊對亞卡丁	（丁組聯賽）	又	虹口三	陳吉[illegible]
亞細中對羅宋隊	（戊組聯賽）	又	特別場	呂[illegible]
聖芳濟對亞巴龍	（丁組聯賽）	又	跑馬廳	季氏

▼星期日（二十五日）

比賽	組別	時間	地點	裁判
優游會對西商會	（甲組聯賽）	下午三時	申園	沈回春
東華會對英尼斯	（甲組聯賽）	又	逸園	[illegible]乙生
青華隊對蘇亮爾	（乙組聯賽）	又	跑馬廳	孫[illegible]
聖芳濟對葡萄牙	（丙組聯賽）	又	虹口一	史[illegible]克
卡德隊對衛生隊	（丁組聯賽）	又	衛生場	[illegible]仲先
民衆隊對同文隊	（戊組聯賽）	又	跑馬廳	毛利斯
光華隊對華捕隊	（戊組聯賽）	又	虹口二	李愛[illegible]
工業隊對星光隊	（戊組聯賽）	又	特別場	朱[illegible]
興業隊對英捕隊	（戊組聯賽）	又	虹口三	奈特

南星敗於麥令斯

□西青籃球話記

今晚是清一色華隊

昨晚西青籃球結果如下、（丙組）約中隊正選、上半時二十二比十九、總結果四十一比十七、（丙組）飛鷹勝遲鳴、上半時二十七比十一、總結果四十六比三十、（乙組）麥令斯勝南星、上半時十七比十九、總結果五十五比二十七、

▼麥南之役▲

南星[illegible]換人、[illegible]蘇[illegible]、[illegible]除急先鋒[illegible]勇武[illegible]外、[illegible]子之體力[illegible]雖頑[illegible]抗衡、[illegible]長而且高之[illegible]球、[illegible]故[illegible]欠研究、故敗、下次宜[illegible]、[illegible]攻法、或者不無小補乎？

▼麥令斯	投	罰	犯	分
皮來斯	七	四	〇	十八
飛[illegible]	〇	〇	〇	〇
果耶爾	六	〇	二	十二
馬律爾	一	一	三	三

▼南星	投	罰	犯	分
耶路德	三	〇	三	六
格立芬	一	〇	二	二
開[illegible]	四	〇	一	八
谷溫克	一	四	一	六
總結	二三	九	九	五五
[illegible]怒安	〇	〇	一	〇
劉[illegible]	三	〇	一	六
鄭大奇	五	〇	一	十
劉文錦	〇	〇	〇	〇
陳[illegible]	二	〇	三	五
劉仲凌	〇	〇	〇	〇
張[illegible]武	〇	〇	〇	〇
劉[illegible]	二	〇	二	四
鍾七棋	〇	〇	〇	〇
總結	十二	三	十四	二十七

上半時 麥令斯 十九 南星 十七

▼今日秩序▲

東光對也是（甲組）……七時一刻

暨南對飛鷹（甲組）……八時半

這也是別開生面

上海跑馬同人發起

會員擊彈等級賽

上海跑馬同人俱樂部每逢冬二季、常有會員擊彈比賽之發起、往常皆屬錦標賽或平力賽、近由別開生面、舉辦等級（RANK）賽、擁法極美、無比、加入者共有[illegible]、丁明毅、鄭鴻寶、[illegible]、[illegible]、陳[illegible]、[illegible]、王[illegible]、[illegible]、潘伯[illegible]、[illegible]、朱[illegible]、邱冰元[illegible]、[illegible]、[illegible]也、[illegible]

國際手球賽翌日

▼[illegible]四比二佔優勢

十組單打中六西四

須[illegible]賽[illegible]二十次、每組每次先得一百廿一者[illegible]勝、每勝一次計得一分、……十七、開幕期自十一月[illegible]日、每日下午[illegible]時起、……其全部秩序已在積極編印中、不日即可發表、[illegible]

▼廿日結果		
朱寶	二二—二一	克中麥
赫卡德	二二—二一	胡玉恆
戴[illegible]秋	二二—二七	安[illegible]
黃克[illegible]	二一—二七	皮爾斯
陳寶琦	二一—二二	[illegible]
鉄耳	二一—一九	陳[illegible]

▼今日秩序

六時 [illegible]對[illegible]

六時半 [illegible]對[illegible]

七時 [illegible]對[illegible]

公開競走

前奏曲

第四屆全滬公開競走錦標賽、[illegible]後日（星期日）舉行、男子[illegible]里、女子一英里半、本屆[illegible]增加中學[illegible]組、[illegible]四十分、[illegible]、[illegible]程、及女子[illegible]中學組、[illegible]……

萬國杯

□邵君培[illegible]擬

中華醫藥、[illegible]

[illegible]

薛匯東

積極準備

對抗上中

梁溪市師

[illegible]

益利乒乓賽日記

東、西、南、北

開……

陸……

中……

[illegible]

天廚味精

以最好的國產贈最密的戚友！感情綿綿！大家歡喜！

法院將出票拘提二女

咬臂案和解尚未妥洽姑准改期再行審訊

唱申曲內顧秀娥顧慧芳與金愛琴　官諭下次若不到案

○○○杭州女子顧慧芳、今年二十歲、自幼被家屬傳賣與住居法租界愛來格路乘安里十四號演唱本灘之婦人顧秀娥爲使習唱申曲、學成後、同在新世界演唱、並被秀娥凌虐、暗中賣娼、上月間慧芳在門前與小姊妹金愛琴駐足閒談、被秀娥瞥見、將慧芳喚入家中、

一頓痛毆又加咬傷臂部

即由家自投醫院診治、一面延律師代理具狀第一特院刑庭、自訴顧秀娥妨害自由傷害等罪、顧秀娥亦具狀自訴金愛琴妨害家庭略誘慧芳離家、請求究辦云云、法院據狀、曾一度傳訊、裁定兩案合併審訊、各情已誌報、前日又奉熊豪華推事在刑二庭傳訊、雙方

自訴人與被告均不到案

由顧慧芳代理律師到案聲稱、本案雖在外和解、尚未妥洽、請求再予展期、俟和解成立後、再具狀撤回云云、官謂本案雙方當事人俱係被告、不能不到案、姑准改期、倘下次不到案、出票拘提、諭畢、遂裁定候改期再傳審理、即退、

滬翔汽車行兩職員侵佔查覺

案情複雜尚須傳證再訊

帳簿上一筆交際費用　張和生顧松喬均否認

[illegible]

南翔汽車行車務主任

[illegible]

閘陷害等語顯係飾詞

[illegible]

簿上寫錯了的

問、七月十四及七月廿一兩日的一百八十元交給你作何用度、答、付巾銀行卅元、爲領執照用、其餘購買汽車上一切零件等物、均有發票可證、問、這許多錢你沒有交給公用局及公安局嗎、答、沒有的、問、然則豈不是你侵佔嗎、答、冤枉的、問、你會寫字嗎、答、沒有讀過書、次由顧松喬供、五十歲、嘉定人、我管理上海中銀錢、至於南翔

行中我不管

的、問、這錢由何人交給張和生的、答、經理的、問、另慈芹任何職務、答、會計主任、問、六月廿日的款子是你付給張和生否、答、不是的、係由南翔行中交的、問、張和生領錢何用、答、購買零件、問、帳簿上爲何寫交際費、答、不曉得、問、你們的執照運動錢否、答、沒有、繼傳高中玉供、卅八歲、高郵人、前充市政府副官處副官、現任該行董事長、問、張和生任何職、答、車務主任、問、

銀錢管理否

答、管理的、九月七日張乘汽車來我處、說如欲通車、非先運動公用局不可、所以知道他將公款隨便化用、問、

另外有草帳

否、答、有的、問、這錢是否張和生取去作交際用、答、是的、問、草帳在何處、答、作南翔分行云云、末據吳慈音供、三十六歲、問、帳是你管的嗎、答、是的、問、錢由何人管理、答、張等三人、問、這付錢和帳由何人所囑、答、張和生命我寫的、問、這帳是否照草帳抄上去的、答、不是的、問官得供、以案情複雜、尚須傳證、兩被告諭着還押、聽候展期續審、

援助梁桐芳

滬南各鄉討論

[illegible]

燒木代煤

英貨船安然抵滬

[illegible]

市參議會昨開會議

[illegible]

財部將徵外商營業稅

[illegible]

棉紗四級征稅

尚未確定

[illegible]

財部令禁

稅警阻礙精鹽

[illegible]

齊大外董改聘校長

[illegible]

松江縣商會決議催促浚市河

[illegible]

中美將試辦航空郵運

明年一月初開始

◎舊金山二十一日國民社電、此間今日宣佈、加利福尼亞半中國之試辦航空郵運、將於明年一月初開始、據申在之計劃、自舊金山寄出之郵件可在二日內遞至中國、此辦航空郵運之建議、係美國航空公司董事長屈萊普夏威夷航空公司董事長科南特加州美孚油公司及馬特遜海運公司人員一再會議後所發表、據稱太平洋航空、先行郵運一年、然後再載乘客、

婚喪條例草竣

[illegible]

皖財政廳長到滬

[illegible]

國際錫委會

決定維持減產額

◎巴黎二十二日路透社電、國際錫業委員會今日決定維持百分之四十之減產額、

日豫算閣議仍無結果

謂因作戰關係不允讓步

海陸軍態度強硬

[illegible]

陸軍

[illegible]

海軍

[illegible]

標金盤旋不定

昨金市變幻甚劇、極形混亂、終日波浪不息、漲落倏忽、人心惶惑、各方買賣紛歧、時進時出、如墮五里霧中、按全日最大價一千〇〇三元九角、最小九百九十元〇七角、相差十三元二角、結果復漲三元五角、照結價仍撳七元光景、自晨初即疲、開九百九十一元、洵以大條回升、美英銀價俱漲、匯兌續加八七五、英倫生金轉小二士、乃開金亦減二盡、標準價小落一元二角、因是標金遂跌也、（毛盤卒見九十元有餘）是後各方大戶、買氣勇猛、雖外匯掛長、而內盤初鬆繼平、爲以補空者不懈、市價節節向上、突傳又有嚴禁白銀流出之說、市況更佳、驟然衝出一千元大關、距平衡稅依舊不更、而上述消息、未能證實、故賣者復活、殆匯票亦趨鬆動、金價乃處萎抽之境、[illegible]

[illegible]

外匯英縮美平

掛牌均長

[illegible]

中央銀行掛牌

[illegible]

債市隨洋拆同高

[illegible]

紗市較穩定

[illegible]

棉市又形堅穩

[illegible]

粉麥俱跌

受洋麥抖焦影響

[illegible]

華商證券交易所

[illegible]

招商局

船期廣告

江新、新海、海安、新江、安天、海豐、新興、海上、泳祥、泳平、泳吉　快輪

[illegible]

三北公司

船期廣告

[illegible]

現銀出境驟增
部令海關嚴緝私運
凡運往國內各口岸銀幣 須由部給護照方准起運

自財政部加收銀出口稅平衡稅設立外匯平市委員會後、銀出口銳減、最近上海銀運至各地驟增、江海關奉令佈告、各銀行於國內運輸銀幣、須經關驗明財政部護照、方准起運、茲誌詳情如下、

國內運輸 記者昨向銀行界探悉、在此二星期之中、上海現幣運往國內各口岸、如漢口・天津・汕頭・厦門等處、爲數甚鉅、因爲各內地棉花雜糧、均先後登市、商人收買、必須銀幣、而銀幣裝運至各地、供事實之需要、但國外銀價、與國內銀價高低相差益大、此項銀幣、出、不免有偷運出國情事、

防止偷運 外匯平市委員會爲防止偷運銀出國起見、除呈請財政部設法防止外、每日上午十時公佈之平衡稅、均經鄭重考慮、再決定、連日平衡稅之低落、原因即在此 目的在減少偷運、財政部除飭稅署令各地海關嚴緝偷運外、對於運往國內各地之銀幣、須由部給護照、方准起運、

海關佈告 江海關監督唐海安稅務司伯樂德、昨日佈告云、現遵奉財政部關務署令、自本年十一月二十一日起、各銀行於國內運輸整箱或整袋銀幣、須經關驗明財政部護照、方准起運、如無護照、輪者、概以私運論、貨物照章沒收、仰各商人等一體遵知、特此佈告、

銀根奇緊 寶波 上海市錢業同業公會之錢業市場、每日公佈洋拆、平時約五分六分、最高亦不過一角五分、最近因上海現幣出境驟增、存銀減少、以致銀根奇緊、洋拆一項、已自一角五分繼續漲至二角五分、預料照有關公佈銀幣國內運輸、須財政部護照、方准起運後或可回降、

×××

匯豐銀行
發生存戶提款風潮
因現銀已大部運往香港倫敦 向中交等行借千五百萬應急

匯豐銀行即香港上海銀行、在我國金融界占極重要地位、而各大富戶存款於該行者、爲數頗巨、蓋皆以外人銀行信用可靠、較爲安全、此種心理、迄今仍甚普遍、致使大量金錢、徒供外人之運用、本月廿一日以來、不料匯豐銀行竟發生存戶提款風潮、使該行一時無法應付、聞該行除一面要求各存戶稍予通融緩提存款外、同時並向我中國・交通・大陸・中南等銀行告貸一千五百萬元左右、以資應付急需、至此次發生提款風潮、係因該行曾將大量現金運往香港總行及倫敦分行所致云、（新聲社）

同福輪沉沒後
船員五十六名遇難
家屬組善後會要求撫卹 經理赴日向保險行交涉

同安輪船公司同福輪、於上月二十六日由日本裝木材駛大連、在高麗洋面遇風失踪後、今證實已沉沒、全體船員均遇難、家屬已組善後會、公司經理已赴日向保險行交涉賠償、茲誌詳情如下、

遇風失踪 同福輪總噸數爲二千三百五十噸、由同安輪船公司租給日商、於上月二十六日由日本裝木材赴大連、於本月二日晨、駛至高麗洋面、遇颶風、當由船主拍電求救、日本海岸電台接電後、即通知承租該輪之村尾會社、派輪前往施救、但形跡毫無、同時附近洋面之某日輪接電後、首先駛往施救、結果已失所在地、

船員遇難 同福輪遇風失踪、據航業界之證實、確已沉沒、全船船員、總計五十六人、除船主係俄國人外、餘均爲華人、均已遇難、該輪裝有無線電、自失踪後、即經各電台發電呼喊、終無回音、迄今業已二十餘天、毫無消息、故沉沒無疑矣、

赴日交涉 同安輪船公司同福輪、曾向日本某保險公司保有平安險十二萬元、自失踪後、經理李安甫、已親赴日本、向保險行交涉賠償保險費十二萬元、至於上海福州路之同安公司、已無負責人員、無形停止辦公、

組善後會 被難船員家屬、紛向海員特別黨部・海員工會・輪機員聯合會・駕駛公會・及水手生火公所等海員團體等、請求援助、交涉撫卹賠償、今已由海員各團體、指導設立同福輪被難家屬善後會、將分向中央暨交通部・上海市政府社會局・海員黨部・海員工會等團體、請願交涉賠償暨撫卹金云、

西門否認海會決裂
打破僵局尚有三途

◎倫敦二十二日路透電、英外相西門今日在下院發言、完全否認英美日三國海軍談話業已決裂之說、此蓋言今尚有三途可打破僵局也、㈠以一種方式許日本分若干年達於平等地位的理想之回復、㈡最後達「四四四」之平等度、則英美海軍須由裁減、㈢日本接受僅作質的限制之討論、第一途似最有希望、蓋現有即由可信日本或願助同覓求此種方策也、第二途大約不爲英美兩國所喜、第三途亦難實現、因拒絕討論不作量的限制、而僅作質的限制、乃日本方案中根本要點之一也、聞外間所傳日本已正式承認英國得置較日更大的艦隊之權、但不承認美國有此權一節、實屬不確、日本曾要求共同更高的限度、而施諸各國、英國自亦在此也、

			比較上日收盤
金	下午四點 一月期	一〇〇二・五	漲四元
紗	下午收盤 十一月	一八一・三〇	漲三角
花	下午收盤 十一月	三五・七五	跌五分
粉	下午收盤 十一月期	二・三九二五	跌五分
麥	下午收盤 十一月期	三・七五〇〇	漲一分
油	下午收盤 十一月期	一〇・七〇〇〇	漲八角五分

何應欽即將返平

◎北平今日專電、平某要人接何應欽電、留京係謁蔣報告華北軍務、事畢返平、不候五全會開幕、

尼副總統謁林主席
汪院長定今晚宴

◎南京今日專電、尼加拉瓜副總統愛斯畢諾沙、今晨七時由滬抵京、國府特派典禮局科長□迺潘・股長李有揚・外部派交際科副科長羅富代表在下關車站歡迎、愛氏抵京後、即乘車赴揚子江飯店休息、十時偕外部科長林桐實及隨員訪汪、稍談片刻、即辭出、十一時半赴國府覲見林主席、略事寒暄後、林即在第一會議廳歡宴、有汪居係等各□正副院長及各部會長作陪、汪亦定晚八時在外部歡宴、

史案發生及緝兇經過
魯滌平謁蔣報告

◎南京今日專電、魯滌平今晨九時抵京、當謁蔣報告浙省軍政近情、及史案發生及緝凶經過、並有所請示、下午謁汪報告一切、

孔王約定下午晤談
王或即於今晚晉京

中委王寵惠氏、與蔣委員長會晤時地、刻又正在候蔣通知、聞蔣委員長已乘行政院副院長兼財政部長孔祥熙來滬之便、代爲轉知、記者今晨訪晤孔氏據告、王先生（寵惠）適來電話、約余上午在宅候渠來訪、余以上午事繁、經與約定、待至下午、由余訪渠晤談云云、並聞王氏俟與孔氏晤談後、或即於今晚晉京謁蔣云、

宋子文暫不晉京 全國經濟委員會常務委員宋子文氏、原定於日內晉京會晤蔣委員長、茲以滬事冗繁、表示暫不入京、最近亦不他往云、

將解衛戍部看押
吉鴻昌任應岐

◎北平今日專電、吉鴻昌・任應岐昨解軍分會審訊結果、即電蔣請示、吉等日內解衛戍部看押、

◎北平今日專電、軍分會今午接京電、吉任等案、今就地酌量辦理、

顏惠慶日內來滬
在京謁蔣汪請予續假

◎南京今日專電、顏惠慶今日謁汪將、請示要公、顏定明年二三月間赴俄返任、

我國駐俄大使顏惠慶、前於九月間由滬赴平、入協和醫院診治宿疾、現因蔣委員長業已由贛返京、故特離平南下、赴京晉謁、頃據本埠顏宅消息、顏氏假期、早已屆滿、第以年高體弱、俄京氣候較寒、不慣作彼久居、曾一度向中央表示辭意、未蒙允准、此次蔣委員長由贛抵京、顏氏特再由平入京晉謁蔣汪諸氏、面陳各情、請予續假、在京公畢、尚擬來滬小住云、（新新社）

日預算問題急轉直下
閣議決定再承認
軍部預算五千七百九十萬

◎東京二十三日日聯社電、日本政府昭和十年度之預算、因國防預算問題、逢着暗礁、遲遲不能解決、然二十二日之預算閣議、開至今晨三時、□形急轉直下、決□再承認軍部預算五千七百九十萬元、陸軍與海軍分半各得二千七百萬元、其餘爲公債利息付款、以上預算之財源如次、增發公債四千萬元、遞信省通信特別會計二百四十萬元、鐵道省特別會計一千四百五十萬元、台灣總督府特別會計九十六萬元、共計約達五千七百九十萬元、又害陸海軍之全部預算如次、（以一千元爲單位）（陸軍預算）第一次決定總數、四五一・〇〇〇、第一次復活承認、一三・〇〇〇、第二次活承認、二七・〇〇〇、共計四九一・〇〇〇、（海軍預算）基本預算、三九五・〇〇〇、第一次決定總數、九五・〇〇〇、第一次復活承認、一三・〇〇〇、第二次復活承認、二七・〇〇〇、共計五三〇・〇〇〇、

藤井方針成功 ◎東京二十三日日聯社電、藤井藏相以各省復活要求之四千萬元爲大藏省承認之最大限度、頑強死守其財政方針因此二十二日之第三次預算閣議、果然紛糾、今次日始得解決、開財政史上未曾有之新例、大藏省首次決定之各省預算爲二十億四千二百萬元、第一次活要求之承認、僅四千萬元、而於二十三日未曉決定之復活預算、四千三百萬元、尚有災害救濟十年度預算六千萬元、共數二十一億八千五百萬元、比本年度預算增加三百萬元、藤井藏相以各地災害預算爲普通預算、與一般預算合併審理、雖被軍部猛烈要求復活、僅僅承認八千萬元、且將公債發行數由八億一千萬元減至七億五千萬元、由政治的立場、謂藤井藏相之預算編成方針、大告成功、

赤字財政強化 ◎東京二十三日日聯社電、二十二日預算閣議決定之明年度公債發行數爲七億九千萬元、比本年度公債數減少六千萬元、明年度自然增收爲一億一千萬元、增稅數三千萬元、然其半數抵補陸海軍之復活預算、其餘半數僅可補充公債減少數、災害救濟費爲突發事件、本年明年均有追加、今明年度之公債發行數之比較如次、本年度九七七・〇〇〇、內中特別會計關係七〇・〇〇〇、明年度八三〇・〇〇〇、內中特別會計關係八〇・〇〇〇、比較前年度公債發行數一億千八百萬元、減少二億元、赤字財政之內容、可見強化、

全國勞作展覽會
開始陳列

◎南京今日專電、教部主辦之全國勞作展覽會、今日已開始陳列、

皖財政廳長在滬
接洽借款九十萬
以財政所撥鹽餘担保

皖省財政廳長毛龍章、以今歲皖災情頗重、亟待辦理急賑以救災黎、爰於日前來滬向銀行界接洽借款九十萬、以資應用、連日分訪中央・中國・交通等各銀行領袖磋商、進行頗爲順利、記者今晨由銀行界探悉、毛廳長與各銀行接洽之九十萬借款、即以財政部撥給該省之鹽餘爲担保、銀行界對該項借款原則、已予贊同、其他一切詳細辦法、現正在繼續進行磋商、預期於最短期內成立簽字、返皖報告云、（新新社）

離根香草四等貨 兩路管理局奉鐵道部訓令云、據津浦呈、以離根香草一項、擬請比照蔣商列爲四等收費、並按特種輕笨貨辦理一節、尚屬可行、應准加入貨物分等表農產門第七類、並加入特種輕笨貨物名稱表內、定自本年十二月二十一日起實行、除指令照准外、仰各該路局遵照辦理具報、此令該局已轉飭車務處遵辦具報云、（中央社）

馬占山在滬就醫
全愈後入京久居

馬占山將軍前由廬來滬、迄已多日、馬將軍之左右談、馬將軍以身體不適、此次來滬純係就醫診治、目前健康已漸恢復、日內可望全愈、馬將軍已在南京租定房屋、一俟身體全愈、即將入京久居、暫不北返云、（中央社）

日本航業界
擴充在華航務
長江北洋已爲霸佔 現又計劃華南班

年來日本航業界、積極在華擴充航務、長江班及北洋班航務、業爲日商霸佔、最近日商又計議擴充華南航務、據本埠航業界消息、長江班日輪共有四十餘艘、在九一八事前長江航務已爲霸佔、嗣後以九一八及一二八戰事發生、其航務遂大受打擊、但目下已逐漸恢復、至於□南航線、向爲日本大連汽船公司獨佔、華南航無航輪行駛、日商間正在議開班、惟以滬粵間輪船來往甚多、恐無利可獲、故擬另闢支線、以廣收入云、（中央社）

國聯技術專家
下月抵滬

國聯依據與中國技術合作計劃、所派來華考察之專家一團、已於本月七日、由日內瓦首途來華、計程下月中旬、可望抵滬、專家中有倫敦土木工程師古德氏、馬德迦卡之公共工程總冠辛氏、海牙顧問工程師希吉賀夫氏、米蘭芝沃華度氏、內希吉賀夫與沃華度二氏乃國聯□公會之報告員、該團來華任務、係爲考察水利工程及道路交通云、（新新社）

日更調駐華海軍
增派水雷隊駐滬
新任百武司令明日抵滬 非常時艦隊訪問華南北

日本海陸軍當局爲應付未來之所謂非常時期、近對各地陸海軍官、迭有更替、並組非常時艦隊、以應付未來艱局、茲誌其消息如次、

新任長官前後抵滬 日前（二十一日）日陸戰隊新任司令荒木貞亮抵滬後、宇野少將、已於今日乘上海丸返國、而明日（二十四日）新任之駐滬日海軍司令百武中將、又將抵埠、百武乘龍田巡洋艦此次所率艦隊來滬者、爲新編之新艦隊、外新增之第五水雷艦隊、聞該項艦隊抵滬後、亦川駐停本埠、

非常艦隊訪華演習 又日海軍新編之非常時艦、係以八雲淺間等艦編成、與稱其名曰練習艦隊、已定百武離日時、同時出發、赴我南北沿海岸演習、其行程、先往膠州、□秦皇島、芝罘島、再來滬、然後轉往閩粵云、

美駐俄大使
今明來滬

駐俄美大使布里脫以、自赴北平後、□於本星期二由平乘飛機抵京、連日在京應行政院長汪精衛、立法院長孫科、財政部長孔祥熙、軍事委員長蔣介石等各要人之招待、業已大致事畢、准今明日離京來滬、於念七日乘□□公司麥金利總統號輪返美、聞布氏有□於未離滬供發返國之前、□飛機赴廣東一行、俾作一簡單之拜訪、□經其秘書向本埠中國航空公司接洽之結果、以該公司滬粵綫尚未恢復搭□旅客、故布氏赴華南之行、或將作罷云、

學生進步秘訣座談會（二）

（記者）漢文考試之困難者、爲以「白文」爲題而令其註明讀法、且有「矣」「也」等不讀之文字甚多、

（田中）欲知「白文」之讀法及「矣」「也」等助字之配□法、無論如何、須自己練習寫白文、漢文非僅誦讀而能記憶、自己書寫則可記文字、余在中學時之統計、優等生英語一百分者、一百單語皆能正確綴成、而漢文則能正確寫百分之六十者、尚少、無論中學或高等學校入學考試之合格者、作文皆佳、余所教之生徒、有相當成績而低落者、試調查之、則作文之分數極少、任何人俱輕視作文、實則國語分數、由作文支配也、

作文與各學科有關

（記者）作文問題、服部先生有何高見、

（服部）作文可稱萬能、若能多練習作文、則任何學科之實力、俱能增進、爲各學科答案生色者、作文之力也、蓋答案之文字流暢、則內容亦能顯明矣、

早大名譽教授增田藤之助先生談、早牧之早大文學部長片上伸君、其學生時代、英語之答案、無不佳妙、意譯尤妙、文法上雖有不正確處、而其文章實有精彩處、故祇得與以百分、

（記者）此頗有趣、

（服部）作文力增進、則國語不待言而英語漢文、亦有用處、蓋涵養其思想感情也、此外歷史地理□物理科數學等各學科、平日加以注意、則引用作文中之例證等之材料豐富矣、今日年輕人所感不便者、蓋無現代□語之文章之模範而足以朗誦之名句名文集也、昔日有「文章軌範」「和漢朗詠集」、作作文之範、先作音讀、朗誦以釀作文之氣分、今則無之、余無已、乃以國語教科書命學生多讀之、有餘力、則使其以漢文與作文之教科書令部音讀也、□諸作末川大學以前、無不作音讀、故□語漢文之名文、作音讀、亦富然也、

（記者）平日之練習法如何、

（服部）亦如昔日所引用歐陽修之「多讀多作多商量」耳、對普通之學生、勸其不問何事何物、儘可寫寫、即從未寫過、寫之即成文章、總之執筆而將所見所聞所思者書之、例如□霞之光景、鳥崎藤村氏曰「空中一而之火耳」、甲貝彌比描寫茫茫然時爲父親所發見、曰「視線與視線相接觸、幾「鏗然成聲」、此等工夫、非一朝一夕所成、要之以自己之所感、巧妙現於文字耳、（未完）

弟兄倆浴血一死一傷不見兇手

民國路崇德坊今晨發生離奇兇殺案……破窗下樓大呼救命

手足相殘・被人謀害？

河南開封人張光華光洲兄弟兩人、同寓在法租界小北門民國路崇德坊二十四號三層樓亭子間、房金每月八元、二房東爲魚販戴永湘、光華年二十七、前在四川路金業銀行大廈二百零八號房間交通部航政局內任辦事員、近因事去職、遂告失業、光洲年十八、前在某校讀書、目下輟學、今晨黎明五時許、光華忽然

從亭子間窗口爬出

躍至二樓玻璃棚上、復打開二樓亭子間玻璃窗、一躍而進、是時二樓亭子間住戶嚴金堂在牀上驚醒、眼見光華周身鮮血、狀殊可怖、乃起身詢問、而光華已開啓房門、直奔樓下、大呼救命、當由法捕房巡捕提到、光華一見巡捕、即云「樓上有殺人兇手」、捕乃急登樓、見三樓亭子間房門緊閉、舉棍打開房門、則見光洲浴血睡牀上、頸部揷一菜刀、

血如潮湧慘不忍覩

撫之已氷、於是急即報告捕房、派大隊探捕、將已死之人從牀上抬下、車入同仁輔元堂、同時光華亦已受傷頗重、倒於樓梯傍、乃送入醫院醫治、由醫生診治、共中七刀、計頭頂五刀、頸上一刀、左耳一刀、流血過多、不能言語、法捕房以該兄弟同時受傷、而不見兇手、情節奇離、乃派大批探捕往出事地點詳細調査、

搜出兇器利刀兩把

一爲菜刀、一爲牛肉刀、予於是死之張光洲、於今午由第二特院派下午任檢察官及姿法醫前往同仁輔元堂驗屍、驗得頸部命中一刀、實係致命傷、屍體暫着善堂收殮、

拒絕入門　再日法庭

小主夫婦　女求同居男求離異

「將來決與打陰間官司」　憤語認眞

提籃橋高泰錢莊小主姚宴平、娶徐鏡清爲妻、迄已六年、因姚身體傴僂、而生理上復有缺憾關係、故徐氏雖久與配偶、僅徒具夫婦名義、從無閨房之樂、該氏抱此苦衷、有懷莫訴、致伉儷之間、

漸萌惡感

日久益深、今夏徐鏡清乃延律師對其夫姚宴平提起別居之訴於第一特院、並請判令被告給付贍養費十萬元、初審結果、原告敗訴、徐氏不服、即向高二分院上控、由該分院傳訊之下、婉轉勸令雙方和解、當時徐氏因法官殷勸導、未便固執、而隱衷復難自白、祇得

忍痛撤回

上訴、允返夫家同居、惟當庭曾作憤語、謂陰間官司打不贏、將來決與打陰間官司、姚宴平之母及其叔祖姚錫綸聞徐氏出此憤激之言詞、深懼他日徐氏歸來、演成不測之慘劇、故嗣後雖由宴平岳母兩度親送愛女至姚家、而姚錫綸及宴平母均

拒絕容納

徐鏡清乃續延律師再控於第一特院、請求判令履行同居之義務、並請求判令姚錫綸准許宴平與徐氏同居、而宴平則以其妻不敬尊長等情、亦延律師具狀答辯陳民事調解處、請求

調解離異

今晨除訴姚案由余長資推事開庭傳訊、原被兩造均未親自投案、由雙方律師互相陳述一過、余推事諭令改期十二月六日上午九時傳原被告到案再訊、

一箱甩砲墮地爆炸

南市普育路上　三人流血

顧昌發、丹陽人、三十歲、住於南市普育東路三民坊、開設華昌甩炮作、最近有客定貨、裝就木箱、於今日午後一時三十分鐘許、僱得高郵人李文慶所拉之黃包車、擬送往顧客處、該項木箱、由顧之朋友于義高與李文慶抬上黃包車兜中、而顧時坐於車上、雙手按住木箱、詎車桿抬起、木箱傾側、墮於地上、一受劇震、炸藥爆發、轟然一響、炮俱炸裂、顧昌發于義高李文慶三人之頭面四肢各部、均被炸傷、血肉模糊、慘不忍睹、而顧昌發之兩手、肉盡飛去、傷勢尤重、當由顧之家人、將三人車送上海醫院醫治、

夥友中人計被騙巨款

浦東永興洋行打包廠到滬提貨

五金掮客潛逃…錢莊主稱不知情　朱福祥交呂元保

浦東陸家嘴洋商永興洋行打包廠買辦秦子煒、於本年五月間、由五金掮客榮昌生之中攬、向吉汀路六七一號吉豐鐵號定購裝箱之鐵皮計洋六千七百元、平日間取貨之手續、均由秦付款後、再向吉豐鐵號掉換提單、提取貨物、至本月二號、尚餘有洋四千一百零九元之鐵皮未曾提取、秦乃於是日下午派夥友蔣瑞夫持存摺一扣、乘輪至南市外灘碼頭、

正在登岸之際

詎掮客榮昌生已在碼頭等候、乃與蔣晤談之下、當詢將款帶來否、蔣答帶來、二人乃同行且話、據榮詞蔣聲稱、該項鐵皮之提單已向上海銀行抵押、今既欲提貨、須向上海銀行贖回提單、乃囑蔣先往上海銀行稍候、彼當隨後就來、

言畢分道而去

蔣乃至向有往來之寶大裕錢莊換得四千一百零九元之莊票一紙、即赴上海銀行守候、未幾榮亦至、尚有一穿西裝者隨後同來、榮乃代爲介紹、指西裝者即屬吉豐鐵號主人潘姓、俾得掉換提單出貨、蔣當時信以爲眞、遂將該莊票交給榮昌生、由榮轉交與潘、潘持票即入上海銀行內室之玻璃門、蔣與榮則候於室外、因久候未見潘出、蔣當向榮詢、而榮言語支吾、未稍或潘已同店、容以電話詢問、即同至該銀行電話間、詎一瞬間、榮忽亦失踪、至是蔣始悉被騙、乃急以電話請示於買辦秦子榮、秦聞報、復以

電話通知

寶大裕錢莊止付、據該莊聲稱、莊票已由同慶錢莊到來照過、並已劃去三千元云云、秦乃會同蔣瑞夫先往吉豐鐵號調查得榮所言各節、盡屬子虛、即折往同慶莊查詢、據稱此項莊票係受向有往來之昇泰號囑托代收、劃查得昇泰號設在勞勃生路六合坊一千二百另八號內、係無錫人朱福祥所開、又往朱處

調查一過

遂投總巡捕房報告、飭派華探長宋秉止西探長貝實往查之下、乃稟請第一特院、簽出傳票、於今晨將昇泰號主朱福祥傳至刑二庭、據捕房律師錢恂九陳述以上情形、並稱據蔣瑞夫向捕房聲明、被告朱福祥即係冒充吉豐號主潘某之人、由榮昌生已

逃避無踪

業經捕房稟請鈞院出票緝云云、對被告則依刑法三六三條起訴、又據蔣夫供明被騙情形、並當庭指明朱福祥即係當時冒充潘某之人、故實係共同詐騙、又據秦子榮之弟秦子祥投訴一節、之被告朱福祥否認冒充吉豐行主、稱我與榮昌生向有貨物往來、已有數年、昇泰號係我

個人所設

因十日間、榮曾數次以莊票向我貼現、故此次榮持莊票來兌、我即以現洋八百元及另向同慶錢莊支取三千元交給、另有三百元係扣榮之宿欠、不知詐騙、並延蔣葆鰲律師代辯、黃推事核詞、諭朱交一萬元保改期七天再訊、

屬員陰謀

鹽務稽核所發覺　家中抄出大批誹謗函件

南翔稅警局之職員李長東

洩漏公文散布流言

財政部鹽務稽核所最近發覺有人在外散布文字流言、誹謗該所名譽、且有重要公文、長官尚未知悉、而已經洩漏於外界情事、乃嚴密偵查、最近經南翔蘇五屬鹽務署長張高澄、查得前稽核所門房現在南翔稅警局任職之李長東、實有重大嫌疑、當即拘捕、

並抄獲相當證據

詰悉李有寓住於公共租界新閘路鴻祥里六十六號、乃稟請第一特區法院、簽發搜查票、於昨會同新閘捕房探員前往查抄、當抄獲信件一百二十二封、今晨由捕房呈解特一院、請求處分、由吳廷琪推事偕首席檢察官向哲濬升座刑八庭、捕房律師張天蔭以該項信件是否有誹謗稽核所情形、捕房尚未審查、今應如何處置、請庭上裁奪、繼由張高澄偕

稽核所要求取去

稅警第二區長劉國郡到庭聲明該項信件確爲誹謗兩件、請求准予帶回偵查、如確有犯罪事實、亦當移送地方法院訊辦云云、經吳推事與向首席會商之下、遂裁將信件暫存、候正式公文到院再核

毒污幼女和尚入獄

◇……慧堂判處徒刑十四年……◇

僧人慧堂、江北籍、三十八歲、前在白雲寺出家、因不守清規、被住持逐出、乃寄居於北福建路二百二十四號報販繆阿泉處、最近忽又遷移至同路一五七號、十月二十日下午三時、慧堂乘繆家探望繆庭、繆與其妻顧氏因事出外、祇十歲女繆阿寶在家、該僧即起不良之念、將繆女強姦、詎慧堂身染白濁、繆女被姦後、亦被傳染、經其父母察覺、報告捕房、將該僧拘解第一特院、因阿寶受毒頗深、在醫院診治、不能到庭、故一再延期、各情已詳本報、今晨阿寶已能勉強到庭、由吳廷琪推事升座刑八庭偵訊之下、當庭宣告判決慧堂處徒刑十四年、

路刦匪拒捕

方浜橋白晝殺人事　又過中流彈……　華盛燈泡廠主婦傷勢重

今午十二時許、有盜匪數名、在華界西門方浜橋附近勒路刦、攔阻刦一行人身上所帶之現鈔二百元、

被刦

者係法租界薛河浦一百七十七號永森泰煙店內之徐棋生、當被刦時、大聲呼喊、由西門公安分局巡警聞聲趕往、盜匪經過方浜橋時、向巡警拔槍轟擊、巡警亦還槍抵之、結果流彈命中行過婦人何吳氏、

流血

倒地、開槍之盜、亦被獲、帶入局中、供名劉□□、直認搶刦不諱、至於受傷之何吳氏、送入醫院醫治、一

彈中

臀部、從後射進、由前突出、氏今年二十一、夫名何忠泉、在虹口鴨綠路開設華盛燈泡廠、傷勢甚重、恐有性命之虞、

工部局補充公用汽車規則

公共租界工部局近補充公用汽車執照規則新條款、「車蝉上、其大小及裝置地位、須使司機人得明瞭觀覺一切後隨之車輛」、定明年一月一日起實行、業已通告各車行照辦云、

戲院	影片	時間
大上海	[illegible]	[illegible]
南京	閨怨	[illegible]
國泰	[illegible]	[illegible]
大上海	小姊姊	[illegible]
卡爾登	[illegible]	[illegible]
金城	[illegible]	[illegible]
新光	劫車奇案	[illegible]
巴黎	賢父孝子	[illegible]
上海	傀儡	[illegible]
北京	[illegible]	[illegible]
光陸	[illegible]	[illegible]
融光	[illegible]	[illegible]
黃金	梅花歌舞團	[illegible]
東南	[illegible]	[illegible]
光華	[illegible]	[illegible]
中央	女兒經	[illegible]
新中央	漁光曲	[illegible]
山星	海底探險	[illegible]
華德	女人	[illegible]
世界	香雪海	[illegible]
山西	[illegible]	[illegible]
威利	[illegible]	[illegible]
榮金	[illegible]	[illegible]
辣斐	[illegible]	[illegible]
東海	黃金時代	[illegible]
虹口	[illegible]	[illegible]
大堂	[illegible]	[illegible]
蓬萊	[illegible]	[illegible]
浙江	香雪海	[illegible]
萬國	[illegible]	[illegible]
共和	香雪海	[illegible]
西海	[illegible]	[illegible]
卡德	[illegible]	[illegible]
九星	[illegible]	[illegible]
恩派	[illegible]	[illegible]
百星	[illegible]	[illegible]

小說　舂城歌女（三八六）（李薰風）

第十回　此恨綿綿幽魂歸地府　餘情娓娓愛侶走他鄉

醉鬼張七說到這裏，他把那左手一揚，伸了一個大指出來，以示欽佩之意。王老好見他一提田夢北，竟爾如此動容，心想那們此來一定不虛，田夢北算是無意間，交下了眞朋友；就微微一笑道：「七弟，人家姓田的，對咱們不錯，咱們哥們對待人家，也不應當含糊，交朋友，是要在急處難處，一下困窘住了，才顯得出來朋友。現在姓田的在難處，業已提往區署去了；七爺，咱們不好意思不管管罷。」王老好出語驚人，那醉鬼張七也給他沒頭沒腦，弄得一呆。連忙笑道：「老大哥，這話是怎麼說呢？咱們哥們可不過繞脖子的，還是甚麼意思？那田大爺又何以會作了區署？」王老好見他關心，自己便不再和他搗鬼，句句實情，一些不藏私，把今天田夢北被捕的情形，都告訴他了。又說道：「七弟，你在這城裏是土地老兒，地面上熟極了，我實在請你一籌，你能夠出去打聽打聽，田大爺到底是甚麼罪名，給那白健明用了多大的力氣，一下子就提將官裏去，性命有無危險，怎麼樣可以救他一救。七弟，你看在朋友的分上，想想法子罷。」張七聽了，也弄得驚訝不定。說道：「你們眞是誤事，既是看出來，何不快快的走開，必要弄到現在的地步，人提出去了，成了官事，總不如逃出去的好，這眞是不好辦呢。」王老好聽他深恨自己逃之不速，自己也無暇分辯，祇是央他快些去無法中設法，救出人來才好。張七偏頭道：「若說救他出來，憑咱力，咱們還不過人家，就算辦不到，現在先去打聽打聽根底，從他方入手，想想方法，倒可以的。你等我出去一趟，就和道了。」王老好見他決不推辭，一口慨允，自己此行不虛，非常痛快。

：：：：：：

標金盤降一元八

[illegible]

中央銀行掛牌

[illegible]

上午標金

[illegible]

下午標金

[illegible]

海外金價

[illegible]

海外銀價

[illegible]

匯兌掛牌

[illegible]

紐約股市略誌

[illegible]

美棉

[illegible]

英棉

[illegible]

麥粉市形勢回堅

[illegible]

海外棉花

[illegible]

舞刊　明日出版

危險！危險!!

日人學習東北、是乘我全國同胞平時太不注意東北。東北當局太不注意日人行動而釀爲之禍。但在眼前、西北蒙藏、如四川、西康、西藏、青海、新疆、蒙古、其地位重要不下於東北、其出產蘊藏亦不下於東北、其危險程度、更不下於東北！

同胞，同胞 能淡然處之麼？

如不能淡然處之、請速購看

中國第一部探險記

西行豔異記

西行豔異記一書、以日記體裁、描寫西北遊踪、洋洋三十餘萬字、勝過近人小說「老殘遊記」。而（怪異）（神秘）（奇詭）（偉麗）

比之西遊記 別有一種風味

更多歷史上價值

西行豔異記一書所載西北冒險事實、純足驚心動魄、而考古證今、對於外力侵略之危險、[illegible]

西行豔異記作者[illegible]書中述其與許多蒙女邂逅、與奇女子杜幸生結合。入情入理、眞饒趣味。自刊時報後、曾有多數青年發起西北探險團、欲往西北遊歷、亦可見此書

魔力之偉大

西行豔異記全部分訂三冊。用時報特備新式四號字精印。

附插奇異風景人物照片

數十幅。爲外間所未見。購備一部。不啻在西北之內

神遊十萬里長途

每部三冊

單購一冊實洋五角　加郵費三分　掛號費一角

合購二冊實洋一元　加郵費五分　掛號費一角

合購全部實洋一元半　加郵費八分　掛號費一角

發行經售處

上海四馬路時報總館　世界書局　文明書局　現代書局　北新書局　啓新書局　新月書店　民智書局　開明書局

北平西南園時報分館　杭州西湖小說林　南京奇望街時報分館　天津有正書局　蘇州小說林　青島青年書店　各埠時報分館均有出售

談談喫素與成仙成佛

（[illegible]女士）

吃素是不是一件善事、是不是吃了素就會成仙成佛、我想恐怕未必吧、天生萬物、固然不是爲着人類的口腹而生、但弱肉强食也許是一定的道理、譬如、猪・牛・羊等、因爲牠們的理智、敵不過人類的理智、因此而區別出强弱的界線、更因而生出食者與被食者的兩層階級、反之、假使人類的理智敵不過猪牛羊時、人類當然也可以給牠們像嚼草一般吞進去一飽其腹、這是優勝劣敗的當然道理、決不與「善」「惡」有關、但倘若想到彼此同是動物、爲着美我們一時的口腹、便害了牠們的性命、未免於心不忍、那麼、吃吃素倒是一件美事、又何曾和「善」「惡」有交涉呢、可是、有一起太太奶奶們（摩登的當然不在內）以爲吃素是天字第一號的善事、而且是成仙成佛的捷徑、於是乎、都吃起素來、有大年初一素、有朔望素、有長素等三種辦法、大年初一素是大年初一的早上第一餐便吃素、她們的理由是、吃這一頓素、其功效便等於全年吃素、朔望素是每月的朔望兩日定要吃素、這種思想、無理中帶着矛盾、假使吃葷吃素、眞有「善」「惡」的分、那末、像這樣大年初一吃一頓、每月吃兩日、吃葷時多、吃素時少、豈不是善少惡多、入不敷出了嗎、吃長素的、對她們的迷信理由、還不根本錯誤、但她們卻一若吃了長素、好像已向如來佛（？）打過照會、幷領得姜太公的百無禁忌、便可任意橫行、普通人所做不出的勾當（指罪惡）她們倒件件做得出、所以俗語有「若要黑心人、須向吃齋隊裏尋」一話、事實上、幷沒有冤枉她們、在她們的心理、的確以爲吃素已是無上功德、即使造了一點罪惡、也不要緊、殊不知卻是太誤了、勿論仙佛是渺茫的、即使眞有仙佛、像她們這樣修法、也未必就修得成、所以我的結論是、仙佛本屬渺茫、吃葷幷不是惡事、人苟作事處處存有良心、誠不一定要吃素、然而吃素也是一件好事、祇不過是道德觀念和衛生問題罷了、決不是成仙成佛的捷徑。

醸豆腐

（季遜）

古代烹飪初興之時、調和五味、尚未完備、一般果腹之輩、僅能辨其五穀、爲飲食之源、無所謂氣味之當調劑也、是故見麥則食其麥、見豆則食其豆、及後世爲口福計、烹調日精、杜康以米化爲酒、淮南以豆變成腐、粗糙僵硬之物、一變而爲精細嫩脆、不但對於人之身體富於資養、而且合於齒豁之老翁、無牙之稚子、成其一種家常必須之品、其功豈淺鮮哉、今廣東潮梅一帶、出有一種最風行之食物、名爲「醸豆腐」者、物尸康而味且美、又將淮南子所造之腐、而一變之矣、但此所醸之豆腐、必要鮮嫩而無煙火氣味者方可、若滬上所售之豆腐、多有焦焦之氣、因其鍋底未經洗淨、而層層反復造之、致鍋底結成焦痞、滋味爲之不純、似有不能堪用之憾也、如必强爲之用、須先以滾水浸過片刻、則其焦之氣味、或能稍殺、否則美惡難辨、甘苦偏嘗、必成曹孟德雞肋之惜矣、又有以油豆腐代爲醸之者、則性老而澀、亦不能淸其一派嫩滑之色、其弊與市上所售有焦氣之豆腐、異曲同工、皆非佳品也、顧滬上大埔人、爲豆腐業者、僅爲一家、爲毛鳳角、求過於供、每欲染指其間、常爲失之交臂、如必要時、宜半隔日定好、庶無向隅之嘆、如已得豆腐矣、即買猪肉若干、魚若干、將魚批去鱗骨、以利刀醸糊狀、而猪肉亦以橫刀切細、約數醸之、但不能如魚肉之糜爛也、復以香菇、「冬筍」切碎少許、「蝦米」「蠔豉」、調雞蛋二枚、與所醸成之魚肉、和爲一家、滴適量之「味娘」、盛之於大盆內、名爲「餡子」、然後持豆腐一板、劃爲零塊、作長方形、約長半寸、闊五分、欲醸時、取零塊之豆腐、拿在左手、夾於大指與食指之間、將豆腐之中心、挖成一穴、以右手之食指攝「餡子」五錢、塞入穴內、待一塊一塊做好、白皙無瑕、嬌嫩可愛、有如娥太太之體態輕盈、綽綽之多姿也、於是火具爐、加其薪、而以釜架於爐之上焉、傾猪油少許、看餡子之荳腐、放於釜內、以有肉一面向釜底、和用柔火煎之、巳赤、翻轉而煎其背、俟兩面皆赤、然後下適量之水、用猛烈之火、而使之滾透、則香氣四達、咸起於盆內、滲「葱花」「地甫」「胡椒粉」各少許、（地甫是魚類之乾者、獨眼扁身、名爲比目魚、其在水中、必兩魚相附而行、以火炙之、故粵人又名爲火炙魚、芳香爲諸魚之冠、）乘熱食之、滑嫩有如少女之腮、淸脆彷若京家之梨、不但三月不知肉味者食之、必大嚼特嚼、即晉之「何曾」一食萬錢、以口腹自豪者、亦必亂落下箸、如易牙見之、必咋舌爲庖「能手」、淮南聞之、當爲嘖嘖贊許、謂其能而我所造之荳腐、變而爲席上之珍品名、是吾屈也、然「醸荳腐」之製、手續雖繁、然除「餡子」配料外、下鍋之烹調、不外「鹹」「燒」「肥」三字、巳、以鹹能提其香、燒之能滴其油、肥能使其滑口之味、（粵人以熟爲燒、以油多爲肥、）能知此三種要素、則醸荳腐之能事畢矣、若夫後人更欲神其工巧、精益求精、將以荳腐之賤、浸其珍饈八味、享大名之位、而並嬈今日「醸荳腐」之膾炙人口者、有過之無不及、則必問諸淮南子造腐之人、以何法始能若其味也、

血

（憶婉）

血是任何動物所有的、簡直可以說一句、沒有血、便不成爲動物、但是吾錯了、前幾天吾們天天吃的蟹、何嘗有半滴血呢、但是牠卻能橫行河澤、那末現在橫行世界上、不講公理的人類、也不過像蟹一般罷了、吾想他終有一天、也要像蟹一般的被人捉獲、但不知那些人類、究竟是不是也是無血動物。

動物的血、大半是可以供人飲食的、據物理學家說、動物血中、大半含有多量的鐵質、但是吾們人類中、鐵血男兒很少、而冷血動物極多、難道人類的血、有異於其他動物麼、吾在吃罷沸熱的淸血湯後、這樣地搔首問天。

人血中含有白血球紅血球、吾不知我們時常吃的雞血鴨血猪血羊血、不知內中有白血球若干紅血球若干、若有物理學家拿來化驗一化驗、吾想小飯店裏血湯的價值、必要高漲起來。

凡流質湯類、遇冷始能凝凍、但當殺雞時、盆中盛滿着沸熱的血、假若你放下一些鹽、牠便會凝凍起來、吾不知一般奸商的冷血行爲、是否吃鹽質過多的緣故、

吳都記游（二六）

（蔣大沂作）

大陽山上（三）

入觀音殿、主僧他出未歸、由香伙招待、極爲殷勤。詢知客未吃飯、即亟欲使人去白塔塢招厨司來治齋款客。余曰：「飯不必客氣、隨便弄點吃。惟口渴甚、需茶飲。」幸即爲烹煮；休泡蓋碗茶、要用大茶壺泡、然後才吃得痛快。暢飲盡一器。然後、興元余至、三人各入厨下、與香伙閒談頑耍；余與華丹自去龍王殿看碑、碑有在佛像後者、則二人合力稍稍掀開而窺之。後入龍母殿、看龍母像、龍王像與龍母像、皆施采色、未敷金；而龍母像手抱小龍、環佩儼然、尤有少太太樣子。

還到觀音殿、飯猶未熟、乃出縣誌觀之。知陽山於古本名秦餘杭山。原古人言緩而音節多、所操本是吳音語；後代語疾而音節少、始漸蛻變而爲單音語、秦餘杭山一名、秦之音節尸脫去、餘杭二音節又復急讀爲陽、斯得蛻變而爲今名陽山矣。

香伙飯熟、來招客吃飯、客三人、蔬菜亦三盤、頗有一個和尚一份之派頭、內大豆一味係才摘自後園中者、才鮮美勝魚肉。飯頗粗、然一吃便三大碗、不知是粗飯本好吃、抑因腹飢方好吃也。

飯後又至殿門前後看碑、宋刻三、雖在屋中、無風雨之侵；然亦已糢糊不可讀矣。

寺後有翠微亭。亭廢已僅存遺趾矣、余等三人自阡陌間往視之；余與興元更攀登亭上、周覽一下。

音殿亦有石礎一、四面皆有浮雕。每面一大人像、間以小孩像、或八七、或八九：疑是佛家所謂多子魔母。問香伙：「此物何所自來？」不能知。就其作風視之、則殆亦明以前物也。

因尚欲往西白龍、不能久留、即分手行。留一元錢於桌上、以報香伙殷勤款待之盛意。香伙出出寺門、在田徑上道謝、且手作揖、連呼「阿彌陀佛」不已、蓋亦一和氣人也。

經濟菜單

（小培）

十一月廿四日（星期六）至十一月三十日（下星期五）的一張菜單、

十一月廿四日　星期六　㊀原料、胡葱一紮、土婆魚六尾、豆腐六十文、塌顆菜二斤、鮮肉四角、麵粉七十文、蚶貝一百文、㊁配合、「胡葱烤土婆魚」、「豆腐燒塌顆菜」、「粉蒸肉」、「肉餅蚶貝湯」、

十一月廿五日（星期日）　㊀原料、薺菜一百文、猪肝二兩、火腿三角、冬筍一只、黃芽菜一顆、大蒜四十文、鴨血一百文、㊁配合、「薺菜炒肝油」、「大蒜清血湯」、「火腿冬筍」、「肉汁白菜」、

十一月廿六日（星期一）　㊀原料、蟹五只、蹄筋一角、乾貝二百文、韭蝦一對、蘿蔔二斤、豆腐衣三張、魚腸四條、絲粉七十文、㊁配合、「蟹粉蹄筋」、「乾貝炒韭蝦」、「蘿蔔燒豆腐衣」、「魚腸絲粉湯」、

十一月廿七日（星期二）　㊀原料、白菜一顆、辣茄十只、冬菇四兩、田螺一升、芋艿一斤、雞肉一塊、魚頭十個、肉皮一塊、㊁配合、「辣茄炒白菜」、「冬菇炒螺肉」、「芋艿紅燒雞」、「魚頭肉皮湯」、

十一月廿八日（星期三）　㊀原料、鮮魚一尾、菠菜一百文、木耳一百文、腰子三只、青菜二斤、鹹菜七十文、㊁配合、「菠菜燒魚肚」、「木耳炒腰花」、「紅燒菜心」、「魚片鹹菜湯」、

十一月廿九日（星期四）　㊀原料、甩水尾一個、豆腐九十文、魚腸一副、鮮蛋二隻、筍麩三塊、豆瓣六十文、㊁配合、「甩水豆腐」、「魚腸炒蛋花」、「素燒筍麩」、「筍乾豆瓣湯」、

十一月三十日（星期五）　㊀原料、大蟹六隻、鮮肉二角、蘑菇四兩、鹹菜七十支、黃豆芽一百文、紫菜五十文、蝦米一百五十文、㊁配合、「炒青蟹」、「鮮肉片炒蘑菇」、「鹹菜炒黃豆芽」、「紫菜開洋湯」、

×　×　×　×

時報 上海 號外

——每日增闢特刊——

衛生刊　每逢星期一出版　專載醫藥常識　增進讀者健康

服裝刊　每逢星期二出版　研討衣服式樣　貢獻新裝圖

戲刊　每逢星期三出版　平劇如何演變　梨園最近消息

影刊　每逢星期四出版　中外銀壇活動　介紹新片內容

飲食刊　每逢星期五出版　搜羅各地食譜　寫出烹調秘訣

舞刊　每逢星期六出版　作提倡之本旨　娛樂中求運動

無線電　全國廣播電台　節目表及消息

◦歡迎讀者投稿◦◦文尚簡酬金豐◦

精美玲瓏

便於裝訂

◉每日畫報號外隨時報號外附送不取分文◉

三北公司

船期廣告

[illegible]

招商局

船期廣告

江新快輪　[illegible]

江安快輪　[illegible]

新江天快輪　[illegible]

海晏快輪　[illegible]

安豐快輪　[illegible]

新興快輪　[illegible]

海上快輪　[illegible]

海祥快輪　[illegible]

泳平快輪　[illegible]

泳吉快輪　[illegible]

[illegible]

時報火車表

滬杭線

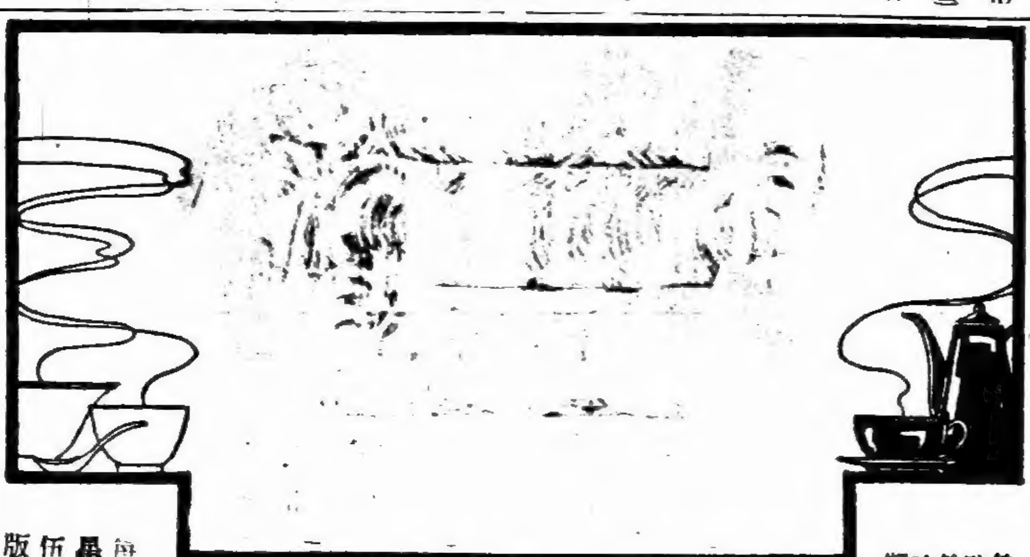
下行車

[illegible]

京滬線

上行車

[illegible]



第肆拾陸期

每逢星期伍出版

介紹一個不要學膳宿費的學校

——只須訂閱時報一份——

現在上海有一個學校、非但不要學費、並且連膳宿費和其他雜費一概不要的、這個校裏專門研究國學、職業應用中英文字、和職業應用智識等科、照常上課、諸君若要進入學、只要訂閱時報一份、（辦錢分期刊登播音講稿欄）你這便宜不便宜呢、值得不值得呢、那末這個不要學膳宿費的學校究竟在什麼地方、就是上海南京路永生廣播電台用無線電教授的華十文化社、

時報播音講稿欄

（華十文化社播講）

▲播音課目　職業應用文・國語・職業英語

▲播音教授　胡椒青・韓瑞恒・

▲播音電台　上海永生廣播電台、呼號XHHJ　周率一〇八〇　華脫二〇〇

·課·程·表·

星期	上午六時三十分起	下午五時三十分起
一	職業英語	職業英語
二	職業英語	職業英語
三	職業英語	職業英語
四	職業英語	職業英語
五	職業英語	職業英語
六		國語

▲星期四下午五時至五時三十分止　職業應用文（書信）

三冬佳果柑橘柚

（生吉）

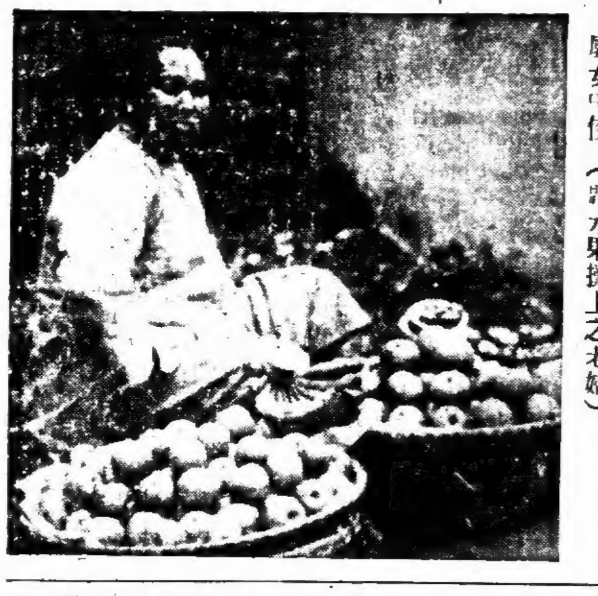
蜜漬金柑朵朵　寬皮橘子柚尖

冬天水菓真不少、香蕉千梨甘蔗荸薺石榴鐵欖柑子橘、柚子等、說也說不盡、其中天氣越冷越鮮甜的要算柑橘柚一類的東西了、這三樣水菓名稱雖是不同、其實都是同類、柑橘的名稱常常可以互用、好像金柑常叫金蜜橘、橘在當地叫柑的、江南習慣上似乎較酸的叫柑子或叫橙、、像一種廣橘又叫新會橙、柚子又名文旦、這些水菓大半產生在浙閩和兩廣等省、菓樹大概多作山裏由小及大、應得先說金橘、金橘醫浙川廣都產有、大者有銅元那樣大、金黃的皮上、有處還帶一些青、皮上有半透明的點子、稱曲的名金棗、實水菓又稱大的爲金蛋、金橘的吃法雖奇、但三尺童子也知道吃皮而不吃肉的、皮厚著爲上上、附在皮的裏壁有一層甜、這東西的好處是香脆而甜、生吃之外有一種蜜漬法、預備瓦鍋一只、炭火一爐、先將金橘四周環劃豎線、不可劃得破裂、每個約劃七八條多至十條、擠去中間的核、金橘變成雙摺的菊花一般形狀、和一些些水、入鍋燒到將沸、即拿多量白糖、或加蜂蜜倒下去、拌勻糖融成汁、鍋裏立刻滾沸、用筷一一撥動、見金橘有半透明神氣時、瓦鍋馬上離火、（火功過度、要變殭硬的）看看一一透明、藉把沖糖汁一同放到玻璃器或磁缸裏、彷彿金花朵朵、其味之佳遠非店裏賣的糖金橘可比、

橘子約如拳大、種類之多、因產地不同而異、頂好的當推福橘、福橘皮色大紅、產在閩省最佳、蜜橘皮色略黃、浙省有大台蜜橘、個形較小、最好還是兩廣產的蜜橘、廣橘如新會橙、皮色和蜜橘相類、形狀圓整、福橘蜜橘都宜揀深色大者寬皮爲佳、（但天台蜜橘不寬皮的、）新會橙本不甚大、宜揀皮光的好、三者之中福橘甜多鮮味遜、新會橙味、不甚甜、鮮甜並作的要讓蜜橘、不過在橘子落市時、有一種小蜜橘兩形較小皮較光些的、吃上去甜味中略帶一些酸味、是一種混去蜜橘和柑子、價卻便宜多了、

蜜橘一類船來品有花旗暹羅兩種、價錢較貴、這兩種稱蜜橘、厚皮不易剝去有如廣橘、所以藏時較久、花旗貨比暹羅貨稍好、價也有些相差、船來品中和橘子差不多的、還有檸檬、檸檬味道很酸形狀橢圓、都是香味濃烈顏色美麗、平常切成片子加糖、泡成所謂檸檬茶、和一年來風行的一橘汁、都是都市裏夏季的食品、

柚子和金橘雖爲同類、可是大得幾乎百倍、閩省產的福爲文旦、桂省產的沙田柚頂有名、沙田柚的樣式要柄子尖的最好、每個剝開來有十輪左右肉、每輪裏子兒竟一個也沒有、這才叫好物種剩留、肉像魚翅般一排、鮮甜沁胃酸味毫無、眞個大快朵頤、柚子一時一刻不吃完、仍放在殼子裏、否則吹乾了輪皮、少了水分味道要減的、柑橘柚都是開胃消食的水菓、橘皮更有去痰止咳的功能、糖果店裏有青鹽陳皮、陳皮梅、橘皮的用處也大、柑橘的貯藏經久「貯香小品」上說、藏什錫器裏、雜在芝麻荳裏、米是忌的、或用裏在松毛裏、總之大約是少接觸空氣和濕氣、像拿薄而緻密的紙裹起來意思是相同的



莫道花容好、休言菜色老、須知昔日妾、亦屬女中佼、（題水果攤上之老婦）

寶寶勿哭，吃些小東西。（圖爲名記者胡憨珠君之兩公子得金得安）

熟醉蟹

（嘯齋）

「蟹立冬、影無踪」、我們蟹市是要完快了、我們有蟹癖的朋友、任你弱到怎樣程度、便是當掉了裏腳布、我說、你也得趁早再吃一蟹、做個臨別紀念、你要知道、和那腸公子這此一別、便又要隔上一年哩、

然則如何吃法呢、吃大煮蟹、最得蟹味之全、是吃蟹最正當的吃法、可惜大煮蟹一定要乘熱吃、一涼便腥氣得要命、現在天氣、斗熱勿熱、叫冷勿冷、可是剛出世、滾熱的大煮蟹、夾衣已落伍、駝絨袍已端上桌子、只要和朋友略爲談幾句天、便已冷透、辜負了吃蟹、便油談天的權利和犧牲了麼、然則吾們吃蟹粉罷、像我這樣懶惰的人、覺得吃蟹粉可以省去剝蟹之勞、可是說味兒與差一點、卻也未嘗不贊成、可惜家境窮、用不起老媽子、要叫太太一個人偏勞、未免有點不人道、不應當、老實說、是辦不到、

喜歡吃蟹的人、總是兼帶喜歡吃酒的、還是吃醉蟹罷、一提起醉蟹、醉蟹的香和鮮味、都來在口鼻之間了、可惜、一想起去秋因吃醉蟹以致肚瀉的事、則不禁又打了一個寒噤、覺得在這「既寒天氣」吃這東西、實在不是穩安之道、我想這時候要喫蟹的話、最好還是喫一種叫做「熟醉蟹」的、

這熟醉蟹的做法、是先把蟹放在鍋內、加了紫蘇、用水煮熟、然後將這火紅的熟蟹撈起來、用三分之一的酒（要上好紹酒）、用三分之二的醬油（要上好母油）、將蟹浸着、若是馬上喫的話、那麼、醬油和酒的量便不必十分多、若是預備久儲的話、那麼、酒和醬油的量便應當多一點、最好能過頭、

這種吃法、本是化了煮蟹和醉蟹二種方法而成功的、故其好處、也兼有二者之長、而無其短、熟醉蟹的顏色紅艷、眞味完全、與煮蟹無異、但因有酒味解去腥氣、宜於冷食、一螯在手、既不妨談短說長、亦不妨對菊吟唔、這便是熟醉蟹比了煮蟹強的所在、熟醉蟹用好酒好醬油浸成的、所以吃的時候一股酒香、與醉蟹毫無二致、而且鮮得非凡「殺口」、但醉蟹因爲沒有煮熟、用酒一浸以後、肉多化成功了水、吃的時候、簡直沒有什麼可以到口、而且病菌附着其上、吃了以後、頗不保險、至於熟醉蟹呢、是煮熟了才用酒醉的、肉因煮熟之故、凝爲固體、豐腴好吃、和煮蟹一樣、而病源菌經過了百度以上的高熱後、已經死得精光、更不怕它從中作梗、這又是熟醉蟹比醉蟹強的所在、不特此也、浸蟹的酒和醬油、其鮮無比、拿來下麵吃、風味尤在菌油之上、像我這種懶人、既沒有心思去剝蟹吃、又沒有資格吃炒蟹粉、拿這浸蟹的酒和醬油來下一碗麵吃、也大可以殺殺饞蟲了、

蟹市是快要完了、我們一定再要吃頓蟹做臨別紀念、因爲這頓是臨別紀念、所以總希望這頓蟹能夠慢慢兒吃、吃上他十天八天、吟兩句「爲君更盡一杯酒、到得冬來何處尋、」的七字句、做做臨時詩人、而熟醉蟹卻又是能經久貯藏的東西、和這條件再適合沒有、似乎吃這一頓臨別紀念的蟹、更非吃熟醉蟹不可、有蟹癖的同好、大家意下如何

倒懸（豐子愷繪）

薄粥吟

（雲裳）

薄粥稀稀水面浮　鼻風吹起浪悠悠

昨天起得早一些、肚子覺得餓了、便到一去粥店家吃粥、粥吾有兩個多月不吃了、但是一見粥端來吾面前、令人一見、眞幾乎氣得不要吃了、讀者可知道這的什麼、原來那碗粥薄得可憐、吾便質問堂倌、他說粥是這樣的、當時吾便想起從前在讀書時候、早餐的粥、眞也薄得不相上下、那時舍監某君、也素有詩人之譽、頓時做了二首薄粥詩、昨天頓又使吾想了起來、其一曰：「薄粥稀稀水面浮、鼻風吹起浪悠悠、看來好似西湖景、祇少漁翁下釣鈎」、其二曰：「薄粥稀稀碗底沉、鼻風吹動浪千層、有時一粒浮湯面、野渡無人舟自橫、」這二首詩眞可謂形容得淋漓盡致、「野渡無人舟自橫」一句、雖借古人成句、但吾昨天看來、確眞切貼不移、於是吾祇管想詩、倒也幾乎連吃粥都忘記了、一層層想去、頓使吾又記憶起「宦游紀聞」上的一段妙詩了、「宦游紀聞」載、「解大紳貢翰苑、食大廚、未全於屢空也、第水旱相仍、歲遭荒歉、每甘貧而啜粥、一日、有感詠詩云：「水旱年來稻不收、至今煮粥未曾稠、人言箸插東西倒、吾道匙挑上下流、捧出堂前風起浪、晚來庭下月沉鈎、早間不用青銅照、眉目分明在裏頭、」眞可謂形容得入木三分矣、

我的兒（豐子愷繪）

新雅小坐記

北四川路……

（夜遊人）

廣東人還是上廣東菜館去、這里我要記下來的是老新雅、在北四川路的、因爲此外尚有一家新雅在南京路的緣故、所以不能不先在這里申明一下、以免混亂、住在上海的人、稍爲喜歡上廣東館子的、恐怕沒有人不懂新雅的吧、而兩間新雅之有不同的地方、也極顯著、在此、恕我單提北四川路的那一家、

這天是十一月二十二、天氣並不十分好、有點冷、我在下午三點鐘光景上永安坊去看一個朋友、他和我坐在家里談了約莫二十分鐘光景、兩人皆覺得有點無聊了、於是他便提議說、「到新雅坐一坐如何、現在是三點半、先喝點茶、坐坐談談、到五六點鐘我們就在那里吃晚飯、」我一想、「橫豎我今天是空的、」而卻又好像有了不少的話要向他說似的、就點頭、穿上大衣和他步行到新雅坐了下來、——我們坐的是便吃大廳、我那朋友似乎和這兒的伙計很熟、一到他就被招待到這廳子里、我在後頭緊隨着、那伙計、「今天明始裝上火爐了」、我們便一齊脫了大衣、伙計問我們要什麼茶、我說、「龍井吧、」他便走去沖茶了、

這里最使我留連的是有一種清潔和寂靜之感、你坐在這里、喝着茶、或者叫一二樣點心、如叉燒飽、馬拉糕之類、就可以舒怡的和你的朋友談心了、我們看見一個人單獨坐在一對過似乎是日本人的樣子、捧了本書十分安靜地在唸着、簡直比在自己的家里還來得舒服、我不禁說道、「這眞是好地方、」我的朋友說、「是的、從來我就很喜歡到這里來坐吃的、」說了、喝下一口龍井茶、又接下去說道、「新雅在一二八以前只有這一家、後來才再在南京路多開了新的一家、」我便說、「這樣看來、恐怕是這一家先賺了錢、才再開那一家的吧、」他便唯唯應着道、「那自然、自然、」

就這樣、有時談談、有時只管喝茶而不談什麼話、時間在冬天覺得更快、一下子就暗下來了、我們於是點了菜、什麼茄汁牛、囉、油雞、鴨什湯囉、……吃得怪飽的、直到鐘鳴五下才回來。

東方船菜

三吳船菜、譽傳全國、蓋昔年有閒階級中人、以吳中山水明瑟、勝地林立、相約友好、所麗漫汗之遊、城郭間隔、爲途匪遙、且港汊紛歧、非舟莫達、供客所需、船菜乃興、治菜者多爲船孃、間有專門烹調船菜之專家、於是一舸款乃、容與中流、探幽之客、啣杯遐眺、閒覽風物、自公路代興、交通利便、車輪馬蹄、瞬眼即達、今之遊者、屏絕舟楫、三吳船菜、已成古物、欲哺嘗其味之究竟、固非易易也、

邇者東方食品店有眞味之船菜、供客之哺啜、店爲錢无咎所創設、錢爲滑稽戲之專家、東方妙舌、與之者衆、出其餘緒、經營斯店、其家居吳門、知船菜風味之足珍、擇東金延之來滬、且以揚州之各種小食品、有髮國中、故有羅致之珍味、供客嘗試、設客之欲購食品而厭於之遼遠、可以電話告之、急足賚送、是亦營業競賤更進一步之象徵矣、

××××

今晚的遊藝

永安　先施　新新　小　福安　大

舞台　大　天蟾　三星　共　廣東　老閘

要穩快的汽車　問　浙江路小花園　有利汽車行　價目公道　開車誠實　電話九〇九一〇

英雄獨怕病來魔　常服強身壯力之　保衛爾神效牛肉汁　能抵抗疾病侵犯　變衰弱而爲強健　鮮美適口開胃補神經濟便利　各大公司洋食物店皆有出售

BUILD UP YOUR STRENGTH ON BOVRIL

認明瓶樣

中南飯店　地址愛多亞路五六〇號　電話九二二六〇號　交通便利定價低廉　房間清潔侍奉週到　屋頂花園旅客遊覽　色白大菜日夜齊備　雅座乘涼奉送香茗

中央大旅社　上海廣東路山東路口　電話九二三〇八　九一二三〇　房間最多　定價低廉　交通便利　侍役殷勤　電報掛號　六二九五

上海南京飯店　南京路湯恩路　歐美強房　喜慶禮堂　摩登房間　供客消遣　華麗無比　售價獨廉　旅客欣賞　茶役西崽　地點適中　備無線電　個個訓練　交通靈便　電報掛號九五五五號　電話一〇〇〇號